



Title	Lembaga Letrik Negara Tanah Melayu Laporan Tahunan ke 34
Call Number	TNB HD 9685 .L36 1983
Accession Number	47610
Barcode	000000070131
Year	1983
Author	Universiti Tenaga Nasional (UNITEN)
Digitized Date	07 March 2016
Remarks	

**LAPORAN TAHUNAN ke34**

TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983



Kesatuan  
[Signature]



Pengasah

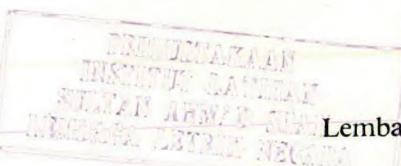
**TNB**  
**HD**  
**9685**  
**.L36**  
**1983**



LEMBAGA LETRIK NEGARA TANAH MELAYU

Kuasa suria, air terjun, arang batu membawa dan gas menyala melambangkan pelbagai sumber tenaga untuk penjanaan tenaga elektrik.

# KANDUNGAN



47610

Lembaga \_\_\_\_\_ 1

Tugas-tugas dan Dasar  
Kewangan Lembaga \_\_\_\_\_ 2

Laporan Timbalan Pengurus dan  
Pengurus Besar \_\_\_\_\_ 3

Perancang Pembangunan \_\_\_\_\_ 5

Projek Utama \_\_\_\_\_ 9

Kendalian \_\_\_\_\_ 13

Pentadbiran \_\_\_\_\_ 17

Organisasi Lembaga \_\_\_\_\_ 20

Bekalan Elektrik Luar Bandar \_\_\_\_\_ 21

Sumber Tenaga Alternatif \_\_\_\_\_ 23

Jemaah Pemeriksa Elektrik \_\_\_\_\_ 25

Jawatankuasa Nasional Malaysia  
Persidangan Tenaga Sedunia \_\_\_\_\_ 26

Peristiwa-Peristiwa Menarik  
Untuk Tahun Ini \_\_\_\_\_ 27

Perancangan Pembangunan  
1983 — 1990 \_\_\_\_\_ 28

Grid Nasional \_\_\_\_\_ 29

Kewangan \_\_\_\_\_ (i) — (xxvi)

47610

BERAKHIRAN 1983

NO. PAMERIKSA

TNB HD 9675.753

1983

SEP 2000

Singkatan huruf yang digunakan dalam Laporan ini.

GWj : Gigawat jam

KWj : Kilowat jam

kV : Kilovolta

kW : Kilowat

MVA : Megavolta-Ampiar

MW : Megawat

T/A : Talian atas

T/B : Talian bawah

PTK : Pembawa Talian Kuasa

ASEAN : Pertubuhan Negara-negara Asia Tenggara

PLN : Pertubuhan Listrik Negara

GT: Tarbin Gas.

CC: Kitar Padu

# **LEMBAGA**

## **PENGERUSI**

Y.B. Tan Sri Hashim bin Aman, PMN, PSM,  
DCSM, DPMK, DSNS, DPMJ.

## **TIMBALAN PENGERUSI DAN PENGURUS BESAR**

Y.B. Tan Sri Dato Abu Zarim bin Haji Omar, PSM,  
PJK.

## **AHLI-AHLI**

Y.B. Dato Chan Keong Hon, DPMS, JSM, AMN,  
SMS, PJK.

Encik Megat Abdul Rahman bin Megat Ahmad.

Encik N. Sadasivan, KMN.

Encik Mohd. Hussaini bin Abdul Jamil, JSM,  
PCM. †

Encik Nik Ahmad bin Haji Nik Hassan, JMN,  
KMN. ††

Y.B. Encik Ramli bin Ngah Talib, AMN, ADUN.  
(hingga 31.3.1983).

Y.B. Encik Wan Mohd. Najib bin Wan Mohamad,  
MP.

Encik A. Ragunathan.

Y.B. Encik Md. Noor bin Md. Dom, JP, AMN,  
PIS, BSI, PPN, ADUN

Encik Lim Kiam Hoon, SDK, AMK.

## **AHLI PENGGANTI**

† Encik Shamsuddin bin Dahlan, KMN. (hingga  
17.1.1983).

† Encik Helmi bin Mohd. Noor, KMN (mulai  
18.1.1983).

†† Encik Mokhtar bin Yaacob.

# TUGAS-TUGAS DAN DASAR KEWANGAN LEMBAGA

47610

Lembaga mempunyai tugas-tugas berkanun untuk menggalakkan penjanaan tenaga elektrik dengan tujuan untuk membangunkan ekonomi Semenanjung Malaysia dan untuk menjamin bekalan tenaga itu dengan harga-harga yang berpatutan. Ia juga mempunyai tugas untuk menasihatkan Y.B. Menteri, yang bertanggungjawab mengenai elektrik, atas semua perkara berkaitan dengan penjanaan kuasa dan penggunaannya. Lembaga dikehendaki mengurus dan mengendali pepasan-pepasangan elektrik yang dipindahmilik atau diambil atau ditubuhkan oleh Lembaga. Dalam bidang perundangan, Lembaga telah diberi tugas-tugas untuk mengadakan peraturan-peraturan bagi penjanaan kuasa dan penggunaan tenaga elektrik. Untuk membolehkannya menjalankan tugas-tugas itu, Lembaga mempunyai hak dan kuasa-kuasa yang luas yang membenarkannya membina dan mengendalikan talian-talian bekalan dan stesen-stesen janaelektrik, menjanakuasa dan menjual tenaga elektrik dan memperolehi loji janakuasa dan harta benda, dan untuk memasang atau membuat loji-loji dan pasangan-pasangan elektrik.

Adalah menjadi tugas Lembaga sebagai sebuah pertubuhan yang memberi perkhidmatan kepada orang ramai, untuk menentukan yang hasilnya, setelah menyelesaikan semua perbelanjaan termasuk susutan dan faedah atas modal, digunakan untuk membiayai sebahagian dari rancangan pembangunan modalnya untuk menghadapi keperluan kuasa elektrik yang kian bertambah di negara ini. Kadar-kadar perkembangan yang tinggi di dalam bidang bekalan elektrik yang menggunakan banyak modal ini memerlukan penggunaan hampir semua baki hasilnya bagi membiayai rancangan pembangunan modal.

# LAPORAN TIMBALAN PENGURUS DAN PENGURUS BESAR



Tan Sri Dato Abu Zarim b. Haji Omar, PSM, PJK,  
Timbalan Pengurusi dan Pengurus Besar

Pada keseluruhannya Lembaga Letrik Negara telah sekali lagi mencapai kejayaan dalam berbagai aktiviti sebagai memenuhi objektifnya untuk memberi bekalan tenaga elektrik yang mencukupi untuk pembangunan negara. Dalam tahun kewangan 1982/1983 hasil yang diperolehi ialah sebanyak \$1,950.1 juta manakala pendapatan daripada jualan 8 310 228 397 kWj tenaga elektrik ialah sebanyak \$1,857.8 juta. Yang lebih penting lagi, akaun hasil Lembaga mencatatkan lebihan sebanyak \$345.5 juta untuk tahun dalam kajian ini. Perolehan pendapatan yang lebih ini disebabkan oleh pertambahan dalam jualan tenaga elektrik di samping pengurangan harga minyak bahanapi yang telah turun daripada \$508 setan untuk tahun kewangan 1981/1982 kepada \$466 setan tahun ini. Lebihan hasil ini akan digunakan oleh Lembaga untuk membantu membiayai perluasan sistemnya pada tahun-tahun yang akan datang.

Di bidang kendalian pula, Lembaga telah sekali lagi mencapai kejayaan. Keupayaan pemasangan penjanaan Lembaga telah mencapai jumlah 2 492.7 MW mengandungi 1 560 MW (62.6%) loji haba 686.4 MW (27.5%) loji hidro, 100

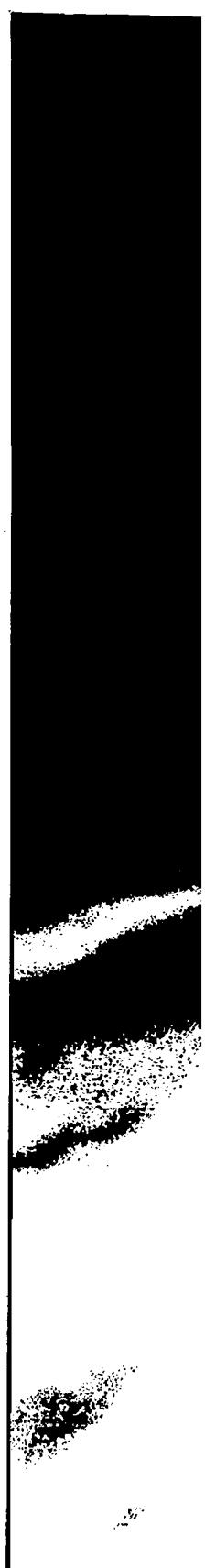
MW (4.0%) tarbin gas dan 146.3 MW (5.9%) loji diesel. Permintaan puncak mencapai 1 686.2 MW sementara bilangan pengguna pula bertambah sebanyak 10.2 peratus kepada seramai 1 694 948 yang merupakan pertambahan terbesar dalam masa sepuluh tahun yang lalu.

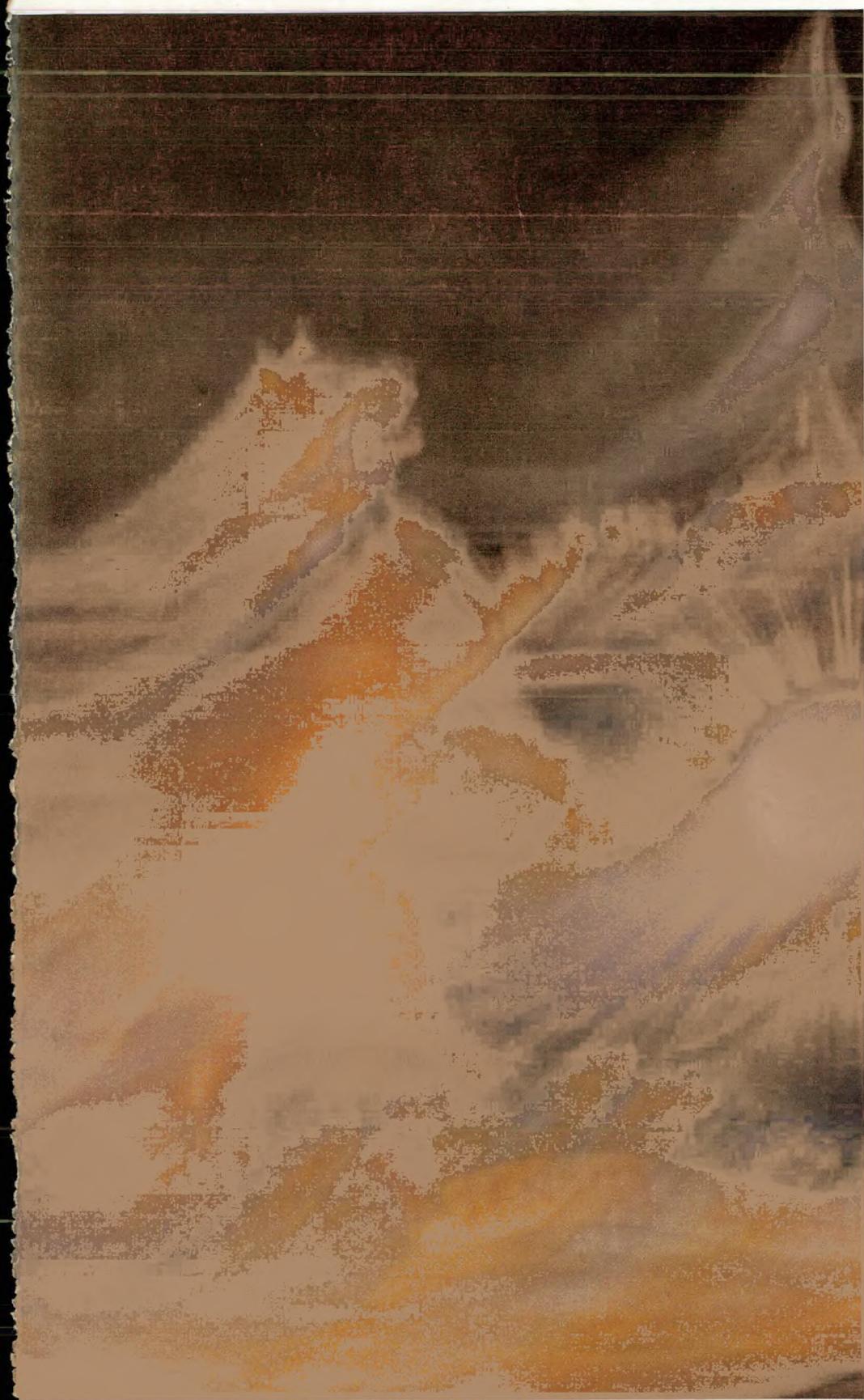
Untuk memenuhi permintaan yang bertambah bagi tenaga elektrik sebanyak \$1,263.4 juta telah dibelanjakan atas loji-loji dan peralatan-peralatan dalam tahun kewangan tersebut. Tambahan yang besar terhadap sistem penjanaan Lembaga ialah pembinaan stesen janaelektrik hidro Bersia (3 x 24 MW) yang dimulatugas pada tahun tersebut. Kemajuan seterusnya yang dimulatugas pada tahun tersebut. Kemajuan seterusnya dicapai dalam pembinaan berbagai loji penjanaan terutama sekali bagi Siesen Janaelektrik Hidro Kenyir 400 MW, Peringkat Pertama Siesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang (600 MW) dan Stesen Janaelektrik Kitar Padu Paka yang berkeupayaan 900 MW yang dijangka siap antara tahun 1985 dan 1986. Bersama dengan lain-lain loji penjanaan yang sedang dibina, Lembaga dijangka dapat menyumbangkan kira-kira 2800 MW jumlah keupayaan penjanaan sehingga tahun kewangan 1988/1989.

Sejak dengan perkembangan pesat dalam loji penjanaan serta bertambahnya permintaan terhadap tenaga elektrik di seluruh negara berbagai perluasan dan tambahan kepada Grid Nasional dibuat untuk menyalurkan tenaga elektrik ke pusat-pusat muatankuasa utama serta memajukan keselamatan dan kestabilan sistem lembaga. Perkara yang paling penting dalam pembangunan ini ialah pembinaan rangkaian litar berkembar 275 kV yang menghubungkan stesen-stesen janaelektrik Paka, Kenyir dan Temengor dengan pusat-pusat muatankuasa di pantai timur dan barat Semenanjung. Pembinaan rangkaian ini dijangka siap dalam tahun 1986.

Sebagai memenuhi keiamaan yang diberikan kepada pembangunan luar bandar oleh kerajaan yang bertujuan meninggikan taraf socio-ekonomi penduduk luar bandar, Lembaga telah mempercepatkan pelaksanaan berbagai projek-projek elektrik luar bandar dibawah Rancangan Malaysia Keempat. Bagi memenuhi objektif ini Lembaga terus berhubung rapat dengan agensi kerajaan yang berkenaan untuk menjamin kejayaan kesemuanya rancangan-rancangan tersebut.

Kemajuan yang memuaskan telah dicapai oleh Lembaga dalam tahun kewangan 1982/1983 yang menandakan satu lagi kejayaan dalam usahanya untuk menjamin perkhidmatan yang bermutu tinggi kepada pengguna-pengguna elektrik khususnya dan orang awam amnya. Lembaga akan terus bergiat untuk memenuhi tanggungan serta tanggungjawabnya sejajar dengan peranan utamanya dalam pembangunan negara.





*Atas*  
*Lambang Lembaga*  
*dan dalam bentuk*  
*asbtraknya (kiri).*

# PERANCANG PEMBANGUNAN



*Ir. Mohd. Jalaluddin bin Zainuddin  
Timbalan Pengurus Besar (Perancang Pembangunan)*

Objektif yang utama bagi fungsi perancangan pembangunan Lembaga ialah merumuskan jualan tenaga elektrik serta ramalan permintaan selaras dengan jangkaan untuk keluaran negara kasar dan penambahan jumlah penduduk. Ramalan ini menjadi asas untuk pembangunan yang teratur, bagi memenuhi keperluan pada paras yang mencukupi untuk menentukan keselamatan bekalan.

Hasil daripada ramalan ini kehendak maksimum akan bertambah menjadi 2018 MW (12200 GWj) dalam tahun 1985, bertambah kepada 2910 MW (17587 GWj) dalam tahun 1990 dan 6752 MW (40810 GWj) pada tahun 2000. Ini menunjukkan kadar pertambahan sebanyak 8% setahun.

Perancangan pembangunan bagi sistem penjanaan Lembaga merangkumi strategi mempelbagaikan sumber bahanapi sejarah dengan dasar empat bahanapi kerajaan yang terdiri daripada hidro, gas, arang batu dan minyak sebagai sumber tenaga utama. Rancangan pembangunan penjanaan sehingga akhir abad ini menitikberatkan pelbagai sumber bahanapi selaras dengan dasar tersebut.

Projek-projek penjanaan utama yang sedang dirancang dan dilaksanakan adalah seperti berikut:

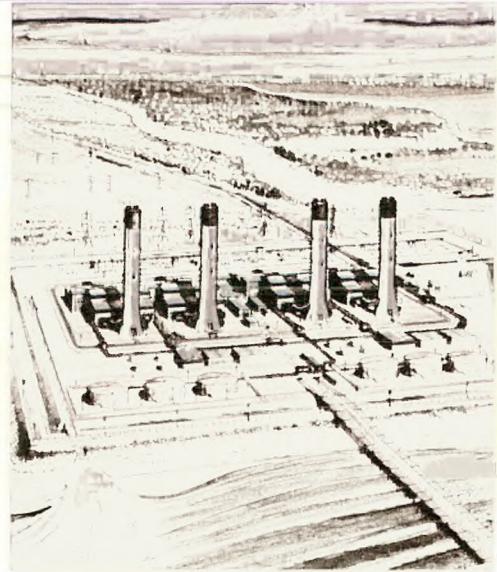
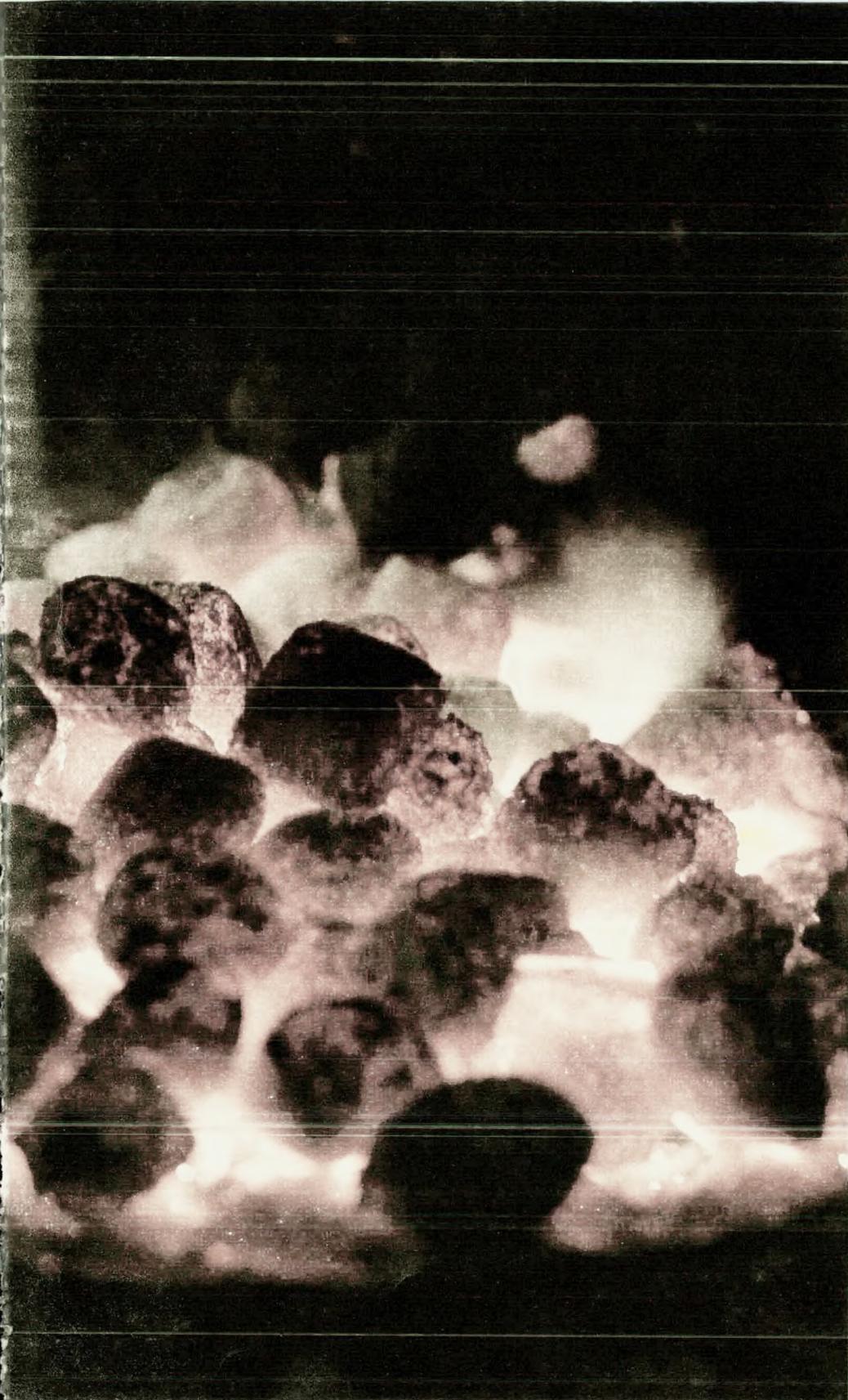
- Tarbin gas (2 x 90 MW) di Stesen Janaelektrik Jambatan Connaught yang menggunakan minyak bahanapi akan dimulatugaskan dalam

tahun 1983/1984. Unit-unit ini dijangka ditukar ke bakaran gas dengan kendalian kitar padu apabila gas asli disalurkan ke stesen ini, mungkin dalam tahun 1988/1989.

- Stesen Janaelektrik Hidro Kenering mengandungi janakuasa 3 x 40 MW yang akan dimula tugaskan dalam tahun kewangan 1983/1984.
- Stesen Janaelektrik Hidro Kenyir mengandungi unit 4 x 100 MW. Tiga buah unit akan dimula tugaskan dalam tahun kewangan 1984/1985 serta unit yang keempat dalam tahun 1985/1986.
- Stesen Janaelektrik Kitar Padu bakaran gas di Paka, merupakan stesen janaelektrik yang pertama seumpama ini dalam sistem Lembaga akan dimula tugas dalam berbagai peringkat. Enam buah tarbin gas akan dimulatugaskan dalam tahun 1984/1985 sementara tiga unit tarbin stim yang berkaitan dalam tahun 1985/1986.
- Juga dalam pembinaan pada masa ini ialah Fasa I Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang yang mengandungi 2 x 300 MW unit bakaran minyak/gas. Unit pertama 300 MW dijadualkan berkendali dalam tahun 1984/1985 dan yang kedua dalam tahun 1985/1986.
- Fasa II Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang akan mengandungi 2 x 300 MW unit bakaran arang batu/minyak/gas. Unit pertama dijangka dimulatugaskan dalam tahun 1987/1988 dan yang kedua dalam tahun 1988/1989.
- Sistem kawalan pencemaran telah diadakan di Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang bukan sahaja untuk mematuhi undang-undang sekarang malah ia juga sejajar dengan garis pandu Pertubuhan Kesihatan Dunia dan piawaian Jepun.
- Projek-projek kuasa hidro yang lain yang dijangka dimulatugaskan pada akhir dekad ini atau tidak berapa lama selepas itu ialah Sungai Piah (38 MW) di Perak, Pergau (100 MW) di Kelantan dan Ulu Terengganu (200 MW).

Sejajar dengan rancangan pembangunan penjanaan, pembangunan grid penghantaran nasional dirancang untuk menyalurkan kuasa penjanaan ke pusat-pusat muatankuasa melalui sistem grid penghantaran yang teguh. Bahagian utama pembangunan ini mengandungi pembinaan rangkaian litar berkembar 275 kV menghubungi stesen janaelektrik Paka, Kenyir dan Temengor dengan pusat muatankuasa di pencawang utama Tanah Merah di Kelantan, pencawang utama Bukit Tengah di Seberang Perai, pencawang utama Papan di Perak dan pencawang utama Kuala Lumpur (Utara). Pembangunan tambahan bagi sistem 275 kV termasuk





*Atas*  
*Ilham pelukis bagi*  
*Stesen Janaelektrik*  
*Pelabuhan Kelang*  
*dengan Fasa Kedua*  
*yang membakarkan*  
*arang batu (di*  
*sebelah kiri).*

*Kiri*  
*Arang batu yang*  
*menyala melam-*  
*bangkan tumpuan*  
*Lembaga ke arah*  
*sistem penjanaan*  
*kuasa yang meng-*  
*gunakan arang*  
*batu.*

sambung antara pencawang Kuala Lumpur (Utara) ke Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang dan perluasan bekalan 275 kV di kawasan selatan, iaitu dari Melaka ke sumber pemasukan utama di Yong Peng, Johor.

Lain-lain perluasan kepada rangkaian 275 kV termasuk peruntukan bekalan 275 kV ke kilang keluli Perbadanan Industri Berat (HICOM) di Terengganu serta juga perluasan 275 kV ke Chuping di Perlis untuk menghubungkan bekalan ke Pulau Langkawi dengan merentangkan  $2 \times 27$  km kabel dasar laut 132 kV dari Kuala Perlis ke Pulau Langkawi.

Dengan semangat kerjasama tenaga elektrik ASEAN, sambung antara yang dirancang antara LLN dengan Pihak Kemudahan Awam (PUB) Singapura melalui kabel dasar laut 230 kV litar berkembar serta talian atas antara Stesen Janaelektrik Senoko dengan Stesen Janaelektrik Sultan Iskandar di Johor Bahru akan membolehkan penghantaran kuasa sebanyak 200 MW antara kedua-dua perbadanan. Usaha-usaha juga sedang dijalankan untuk menaikkan taraf sambung antara 132 kV yang menghubungkan sistem LLN dengan Pihak Berkusa Penjanaan Elektrik Thailand (EGAT). Sementara itu cadangan untuk memasang kabel dasar laut antara Perusahaan Umum Listrik Negara (PLN) di Sumatra, Indonesia dengan LLN di Semenanjung Malaysia telah diberi pertimbangan yang sewajarnya.

### Perancangan dan Pendanaan Kewangan

Penjanaan tenaga elektrik adalah modal intensif. Untuk mendapatkan keperluan modalnya, Lembaga terpaksa bergantung kepada sumber kewangan luar negeri sebagai tambahan kepada sumber kewangan dari dalam Lembaga. Kedudukan keseluruhan Lembaga serta kedudukan kreditnya yang teguh telah membolehkan Lembaga memperolehi sumber-sumber kewangan berdasarkan syarat-syarat yang longgar daripada institusi-institusi kewangan untuk membiayai berbagai projek pembangunannya.

Perbelanjaan modal pembangunan untuk tempoh 1981/1982 hingga 1990/1991 telah diulangkaji dan menjadi sebanyak \$16.5 ribu juta. Berdasarkan jangkaan ini Lembaga akan dapat mengekalkan syarat-syarat kewangannya dengan Bank Dunia.

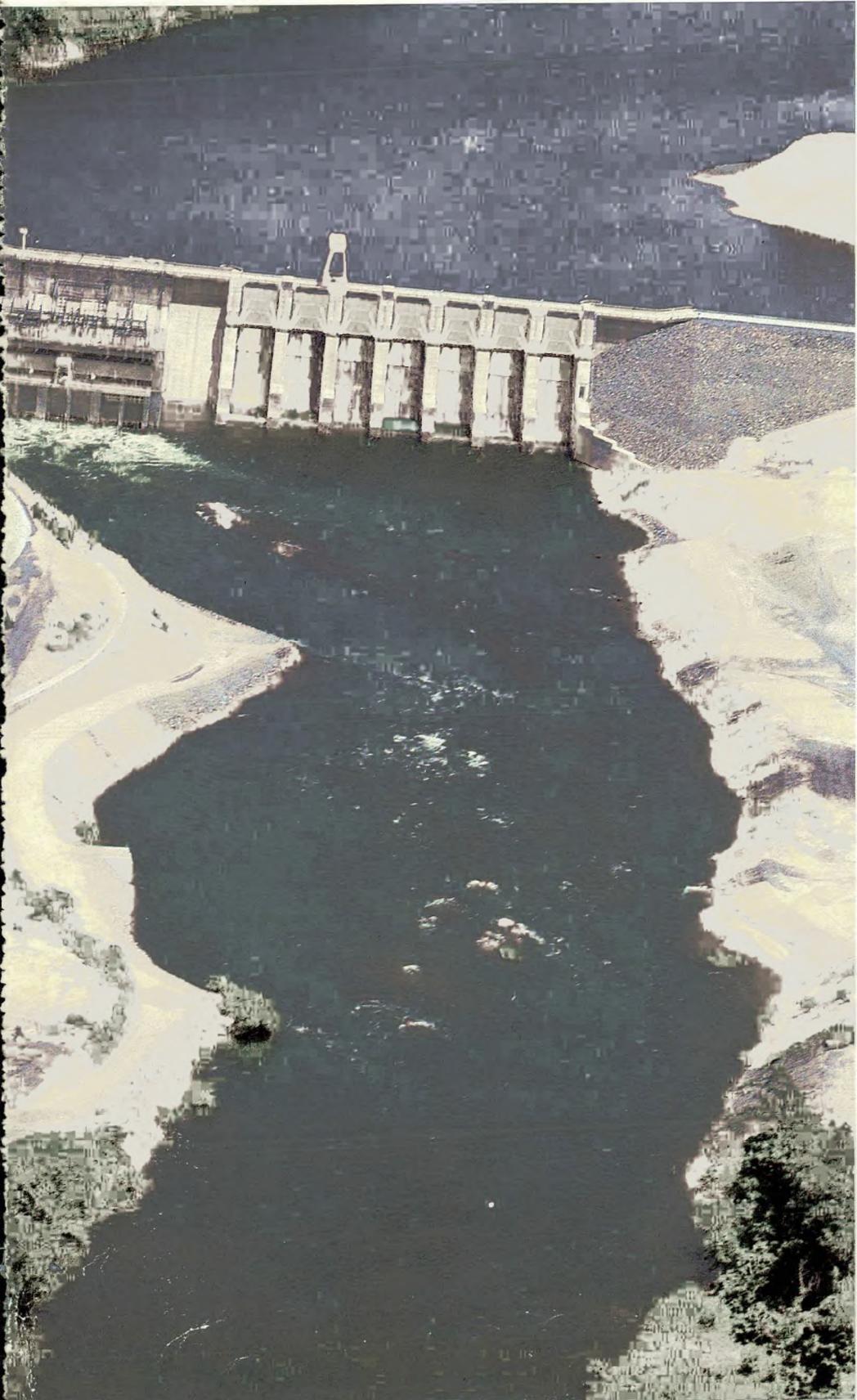
Lembaga telah dapat memenuhi syarat-syarat Kewangan dengan Bank Dunia untuk tahun kewangan 1982/1983 dengan penyemakan keperluan modalnya sehingga \$1,150.4 juta. Perolehan bersih tunai sendiri dianggar menyediakan \$410.9 juta atau 35.2% daripada keperluan modal. Untuk tahun 1983/1984 perbelanjaan modal dianggarkan sebanyak \$1,830.1 juta dan perolehan bersih tunai sendiri dianggarkan sebanyak \$466.1 juta atau 30.4% dari jumlah perbelanjaan modal. Dengan penekatan ke atas paras perbelanjaan modal untuk tahun 1983/1984, kedudukan kewangan Lembaga akan bertambah teguh lagi.

Pinjaman-pinjaman yang diperolehi dalam tahun 1983 termasuk 8.7 ribu juta yen daripada Sumitomo Bank dari Jepun, pinjaman sebanyak \$27 juta daripada Rakyat First Merchant Bankers Berhad, 11.2 ribu juta yen daripada Dai-Ichi Kangyo Bank dari Jepun dan pinjaman sebanyak US\$24 juta daripada Asian Development Bank.

Dalam tahun tersebut Lembaga telah mendapat melalui pinjaman Kerajaan Malaysia dengan Kerajaan Perancis pinjaman dalam bentuk Pinjaman Protokol Perancis sebanyak Ffr 326,257,124 dan daripada Kerajaan Jepun dalam bentuk Pinjaman Yen ke Sembilan dan Pinjaman Yen Khas sebanyak ¥48.47 ribu juta dan Pinjaman Bank Exim sebanyak ¥10 ribu juta. Pinjaman Protokol Perancis akan digunakan untuk membiayai projek Stesen Janaelektrik Paka sementara Kredit Yen akan digunakan untuk Fasa II Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang.

Lembaga telah juga membuat peraturan awal untuk mendapatkan pinjaman US\$100 juta daripada Bank Dunia untuk membiayai projek Kedua Rancangan Bekalan Elektrik Luar Bandarnya. Lain-lain pinjaman yang diatur dalam tahun tersebut termasuk pengeluaran 'Private Placement Bond' sebanyak ¥ 10 ribu juta dan pinjaman bersindiket sebanyak M\$30 juta daripada Aseam Bankers Berhad.





*Atas*

*Perluasan tarbin gas 180MW ke Stesen Janaelektrik Jambatan Connaught yang ham-pir siap.*

*Kiri*

*Stesen Janaelektrik Hidro Kenering 120MW di hulu Sungai Perak melambangkan pendekatan ke arah mempelbagaikan sumber tenaga.*

# PROJEK UTAMA



Ir. Lee Siaw Phin  
Timbalan Pengurusan Besar (Projek Utama)

## PROJEK PENJANAAN

### Stesen Janaelektrik Sultan Iskandar (2 × 120 MW)

Stesen Janaelektrik Pasir Gudang telah dibuka dengan rasminya oleh Duli Yang Maha Mulia Sultan Johor pada 4 Disember 1982. Stesen janaelektrik ini kemudian diberi nama Stesen Janaelektrik Sultan Iskandar. Semua kontrak utama telah disiapkan dengan jayanya serta tempoh setahun bagi kerja senggaraan oleh pihak kontraktor sedang dilaksanakan ataupun telah disiapkan.

### Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang — Fasa 1 (2 × 300 MW)

Kesukaran yang timbul daripada keadaan tanah yang kurang baik terus menjadi masalah. Kontrak dandang sedang giat dijalankan dan adalah mengikut jadual sementara lain-lain kontrak loji elektrik dan mekanik sedang dalam berbagai peringkat rekabentuk, kejuruteraan dan pembuatan. Kerja-kerja tapakbina bagi kontrak ini akan dijalankan pada akhir tahun 1983, dan kemuncaknya pada pertengahan tahun 1984. Kos projek ini berdasarkan kontrak yang diserahkan sehingga akhir tahun kewangan ialah kira-kira \$950 juta.

### Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang — Fasa 11 (2 × 300 MW)

Tender-tender untuk janakuasa stim, tarbin dan alat pengendali arang batu telah dipanggil dalam tempoh kajian tersebut. Penyerahan laporan terakhir bagi tender oleh Perunding Kejuruteraan, EPDC International, Jepun dijangka diterima dalam bulan November 1983, sementara kontrak dijangka dapat diserahkan pada awal tahun 1984.

Kerja-kerja kejuruteraan awam yang berkaitan seperti rumah pam, paip dan jeti pengangkutan arang batu telah dibina di bawah kerja Fasa Pertama. Kemajuan bagi kerja-kerja awam ini amai menggalakkan sekali sementara kerja-kerja ambilan untuk lapangan arang batu telah pun disiapkan.

### Stesen Janaelektrik Paka — Fasa 1 (3 × 300 MW)

Stesen Janaelektrik Kitar Padu Paka merupakan projek yang pertama seumpama itu dalam sistem Lembaga. Apabila stesen Paka berkenaan sepenuhnya stesen ini akan merupakan salah sebuah stesen janaelektrik kitar padu yang terbesar di dunia.

Fasa pertama projek ini mengandungi pemasangan tiga buah blok loji kuar padu dengan setiap satu berkadar 300 MW.

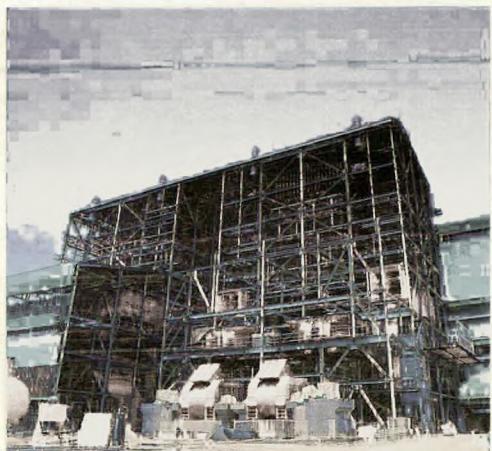
Projek jenis kontrak pelbagai ini adalah dipecahkan kepada 25 kontrak. Dua belas kontrak yang bernilai sebanyak \$800 juta telah diserahkan sementara kontrak selebihnya adalah dalam berbagai peringkat penawaran iaitu sama ada diperingkat spesifikasi dan penyediaan atau pun pada peringkat tender dan penilaian.

Kerja-kerja penyediaan tapakbina yang telah dimulakan dalam bulan Februari 1983 sedang giat dijalankan dan dijangka siap pada bulan November 1983. Kontraktor loji utama untuk tarbin gas, dandang pemulih haba dan tarbin stim telah menjalankan kerja-kerja tapakbina. Kontrak kejuruteraan bagi lain-lain pemasangan elektrik utama sedang giat dijalankan.

### Stesen Janaelektrik Jambatan Connaught Perluasan Tarbin Gas (2 × 90 MW)

Kesemua kerja-kerja yang berasaskan kontrak 'turnkey' berjalan dengan memuaskan untuk mencapai tarikh pelancaran yang dijadualkan iaitu pada bulan November 1983 bagi unit pertama dan dalam bulan Mac 1984 untuk unit kedua.

Dua buah tarbin/unit janakuasa telah tiba di tapakbina dalam bulan April dan Jun 1983. Projek masing-masing ini bernilai sebanyak \$143 juta.



Atas  
Rumah dandang bagi peringkat pertama Stesen Jana-elektrik Pelabuhan Kelang sedang dalam pembinaan.

Kiri  
Kerja mengimal bagi tiub dandang di rumah dandang.

## **AWAM/HIDRO**

### **Projek Hidro Elektrik Kenyir ( $4 \times 100$ MW)**

Lebih daripada 80% penambahan empangan utama Projek Hidro Elektrik Kenyir di Terengganu telah disiapkan sementara kerja-kerja awam untuk alurlimpah, injab pemasukan air dan stesen janaelektrik sedang giat dilaksanakan. Kesemua kontrak loji elektrik dan mekanik telah diserahkan manakala pemasangan pintu pemasukan dan peralatan untuk kerja-kerja pengaliran sungai telah dijalankan. Pengisian kolam air dijadualkan dilaksanakan pada bulan Oktober 1983.

### **Projek Hidro Elektrik Bersia ( $3 \times 24$ MW) dan Kenering ( $3 \times 40$ MW)**

Unit satu, dua dan tiga Projek Hidro Elektrik Bersia telah mula berkendali dalam bulan Jun, Julai dan Ogos 1983. Pada masa ini loji-loji ini berkendali secara manual sehingga pada masa kelak apabila stesen ini dikendalikan daripada Stesen Janaelektrik Temengor.

Kerja-kerja awam untuk Projek Hidro Elektrik Kenering telah siap dalam bulan Jun 1983, tiga bulan lebih awal daripada yang dijadualkan sementara pemasangan loji elektrik dan mekanik berjalan sebagaimana yang dijadualkan. Ujian prapelancaran giat dijalankan untuk lapangan suis dan alat elektrik dan mekanik untuk unit I. Penegakkan tarbin dan janakuasa untuk unit II dan III berjalan dengan lancarnya.

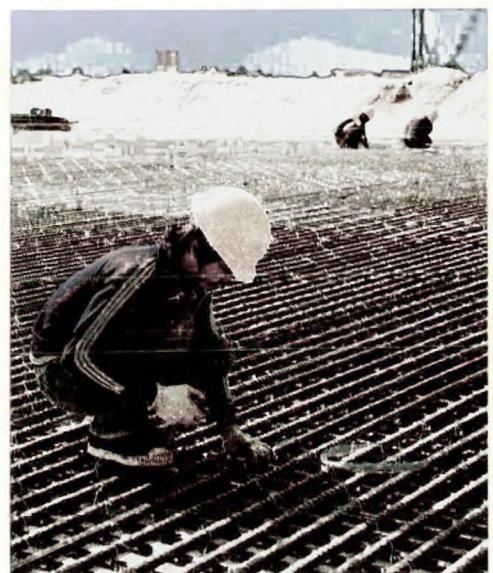
### **Masa Depan Projek Hidro**

Deraf laporan untuk kajian mungkinsuai bagi projek Tekai dan Ulu Terengganu telah siap masing-masing dalam bulan Jun dan Julai 1983. Kajian pramungkinsuai bagi sistem saluran air untuk lencongan ke dalam projek Pergau di Kelantan bermula dalam bulan Julai 1983, kajian mungkinsuai bagi projek Sungai Piah di Perak bermula dalam bulan April 1983 dan dijangka siap pada akhir tahun tersebut. Perancangan awal dijalankan untuk projek Nenggiri di Kelantan serta juga projek-projek lain yang dikenalpasti.

### **PROJEK SISTEM PENGHANTARAN**

Kemajuan seterusnya telah dicapai dalam pembinaan talian penghantaran 275 kV litar berkembar yang menghubungkan Tanah Merah di Kelantan dengan Kenyir dan Paka di Terengganu dan seterusnya ke Kampong Awah di Pahang. Perluasan utama yang lain bagi sistem penghantaran 275 kV Lembaga mengandungi pembinaan talian sepanjang 149 km menghubungkan Bukit Tengah ke Kota Star dan Chuping di Perlis. Tambahan kepada rangkaian penghantaran 132 kV termasuklah pembinaan talian sepanjang 80 kilometer antara Kemaman, Paka dan Dungun di Terengganu. Pembangunan ini serta lain-lain pembangunan bukan sahaja menguatkan sistem penghantaran Lembaga malah ianya juga dapat memenuhi keperluan pusat-pusat muatankuasa di negara ini.





*Atas*  
Seorang pekerja sedang menyediakan tapak untuk Stesen Janaelektrik Paka di Terengganu.

*Kiri*  
Kerja penegakan ke atas struktur utama Stesen Janaelektrik Pelabuhan Kelang — Peringkat Pertama.



*Ir. Eddie Tan Ghee Soon  
Timbalan Pengurus Besar (Kendalian)*

## KENDALIAN PENJANAAN

Kehendak maksimum bagi Grid Nasional untuk tahun kewangan 1982/1983 ialah 1 686.2 MW yang dicapai pada 25 Ogos 1983. Keupayaan penjanaan bagi semua stesen janaelektrik yang dihubungkan ke Grid Nasional ialah 2 352 MW sementara jumlah unit yang dijanakan oleh stesen-stesen janaelektrik ini ialah 9 935.2 GWj, satu pertambahan sebanyak 8.3 peratus daripada tahun sebelumnya.

## KENDALIAN SISTEM

Selain daripada pelancaran set-set hidro  $3 \times 24$  MW di Stesen Janaelektrik Hidro Bersia, tambahan utama kepada sistem elektrik adalah terdiri daripada pelancaran talian  $2 \times 275$  kV Temengor — Tanah Merah pada 20 Ogos 1983 dan talian  $2 \times 132$  kV Tanjung Gelang — Kemaman pada 7 April 1983.

Masalah voltan tinggi yang dialami dalam tahun 1981/1982 merupakan satu masalah yang belum dapat selesaikan. Masalah ini bertambah rumit lagi semasa musim perayaan apabila kehendak sistem amatlah rendah. Masalah kekurangan voltan walaupun tidak begitu rumit juga dialami dan

untuk mengekalkan voltan dalam had yang dibenarkan, 'under-frequency relays' bagi talian-talian penghantaran 275 kV terpaksa dibuka untuk mengawal keadaan voltan.

Sistem Lembaga mengalami tiga gangguan besar dalam tahun yang dikaji. Dua daripadanya disebabkan oleh kerosakan di pencawang Kuala Lumpur (Selatan). Gangguan yang ketiga disebabkan oleh kebakaran semak di kawasan rentis talian 275 kV Temengor — Papan yang mengakibatkan kehilangan beratus-beratus megawat beban.

Catuan tenaga disebabkan oleh kekurangan voltan untuk tempoh di bawah kajian adalah kurang sekali. Kehilangan beban tidak begitu lumrah pada keseluruhannya sementara masa pemulihian adalah memuaskan. Pada keseluruhannya sistem Lembaga tidak berjalan dengan memuaskan bagi tempoh dalam kajian disebabkan oleh tiga kejadian gangguan yang besar itu.

## SISTEM PENGHANTARAN Perlindungan

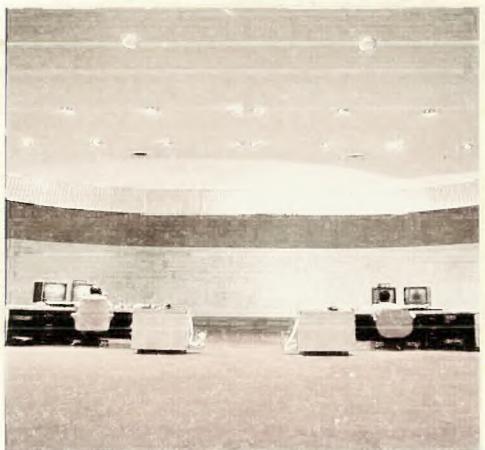
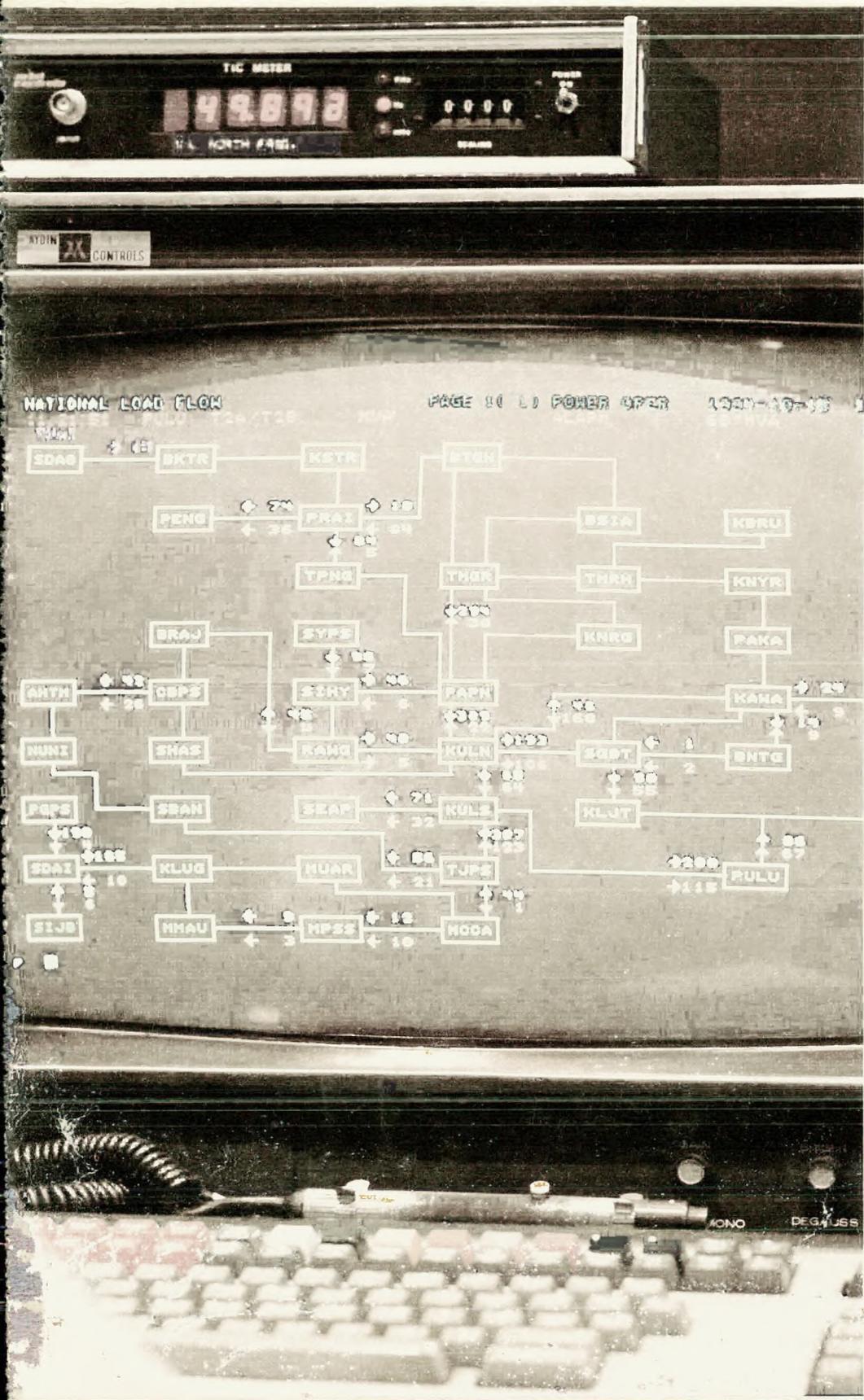
Perkembangan yang pesat dalam sistem-sistem penjanaan penghantaran dan pembahagian Lembaga telah menambahkan kerja-kerja perlindungan. Sebahagian besar aktiviti-aktiviti perlindungan ditumpukan kepada peringkat penghantaran. Bahagian perlindungan juga terlibat secara aktif dalam ujian-ujian pelancaran di Stesen Janaelektrik Hidro Bersia dan Kenering. Senggaraan berjadual bagi alat perlindungan di peringkat penghantaran dan pembahagian telah juga disiapkan mengikut jadual.

## PEMBAWA TALIAN KUASA

Selain daripada aktiviti senggaraan yang biasa bahagian Pembawa Talian Kuasa (PTK) telah terlibat dalam kerja-kerja melaksanakan beberapa projek PTK dan VHF. Pada masa ini rancangan untuk memperluaskan rangkaian PTK di kawasan timur dan selatan dijangka siap pada awal tahun 1985.

## SENGGARAAN PENGHANTARAN

Sejajar dengan pertambahan jarak panjang tali penghantaran 275, 132 dan 66 kV, rondaan sentiasa dijalankan untuk memastikan keutuhan sistem tersebut pada setiap masa. Usaha yang lebih giat lagi telah dijalankan untuk membersihkan rentis penghantaran untuk memudahkan kerja-kerja senggaraan.



*Atas*  
Pusat Kawalan Muatankuasa Nasional di Kuala Lumpur.

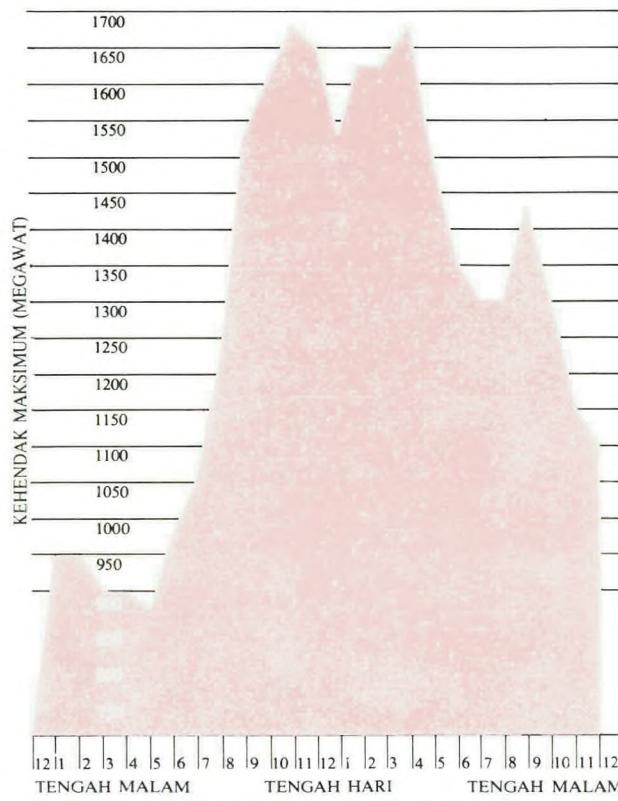
*Kiri*  
Kawalan rapi ke atas sistem Lemba akan menjamin keselamatan dan keutuhannya.

## PEMBAHAGIAN

Tahun kewangan 1982/1983 telah mencatatkan pertambahan yang besar dalam bilangan pengguna lembaga, di mana tambahan seramai 157 301 pengguna baru telah membawa jumlah pengguna kepada 1 694 948. Ini menunjukkan pertambahan sebanyak 10.2 peratus daripada tahun sebelumnya. Jumlah unit yang dijual ialah 8 310 228 kwj dan ini mendatangkan hasil sebanyak \$1,857,828,278. Jadual I menunjukkan bilangan pengguna, unit yang dijual dan pendapatan dari kawasan-kawasan bagi tahun di bawah kajian.

## PENGURUSAN BAHAN-BAHAN

Pembelian barang-barangan dan perkhidmatan untuk tempoh di bawah kajian berjumlah sebanyak \$1,563,348,337 di mana \$1,476,927,593 atau 94.5 peratus telah diserahkan kepada kontraktor dan pembekal tempatan. Kedudukan stok di Stor Pusat berjumlah \$103.9 juta di mana \$71 juta ialah pemindahan stok ke stor-stor di luar.



\*Graf menunjukkan kehendak maksimum (1 686.2 MW pada 25 Ogos 1983) yang dicatitkan pada tahun kewangan 1982/1983.

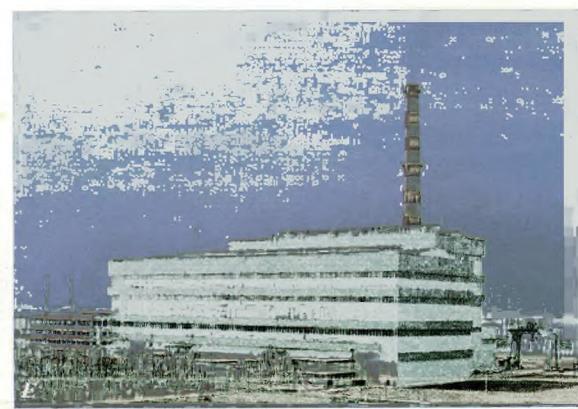
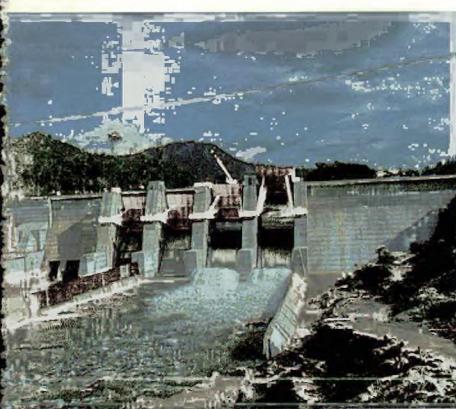
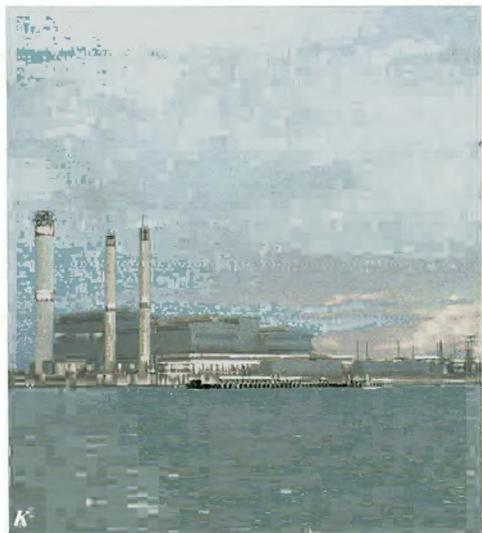
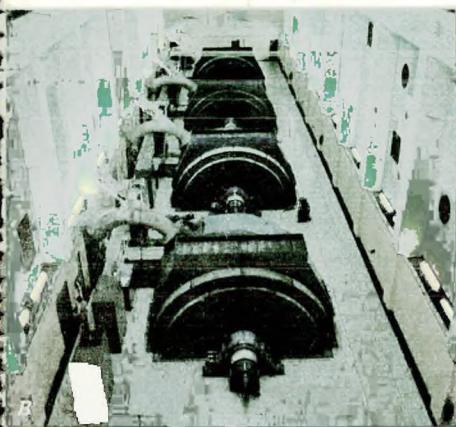


## Prestasi Mengikut Kawasan

Kawasan	Bilangan Pengguna 1981/1982	Bilangan Pengguna 1982/1983	Peratus Tambahan	Unit Dijual Bilangan Pengguna	Unit Dijual 1981/1982 (juta Kwj)	Peratus Tambahan	Hasil 1981/1982	Hasil 1982/1983	Peratus Tambahan Hasil
					1982/1983 (juta Kwj)		Unit Dijual	(juta ringgit)	
Kawasan Timur	278 223	318 415	14.45	472.40	552.96	17.05	111.79	130.55	16.78
Kawasan Selatan	384 641	425 232	10.55	1 506.78	1 669.28	10.78	336.63	371.31	10.30
Kawasan Selangor	197 407	214 219	8.52	1 700.68	1 890.29	11.15	370.09	409.72	10.71
Wilayah Persekutuan	216 957	242 977	11.99	1 864.88	1 971.74	5.73	430.49	458.02	6.39
Kawasan Utara	460 419	4 94 105	7.31	2 823.21	2 225.96	21.15*	590.68	488.23	17.34*
Jumlah	1 537 647	1 694 948	10.21	8 367.95	8 310.23	0.69*	1 839.68	1 857.83	0.99

\*Kurangan





**A**  
Stesen Janaelektrik  
Jambatan Connaught  
(80MW + 20MW  
Tarbin Gas)

**B**  
Stesen Janaelektrik  
Sultan Yussuf  
(100MW)

**C**  
Stesen Janaelektrik  
Temengor  
(348MW)

**D**  
Stesen Janaelektrik  
Bersia (72MW)

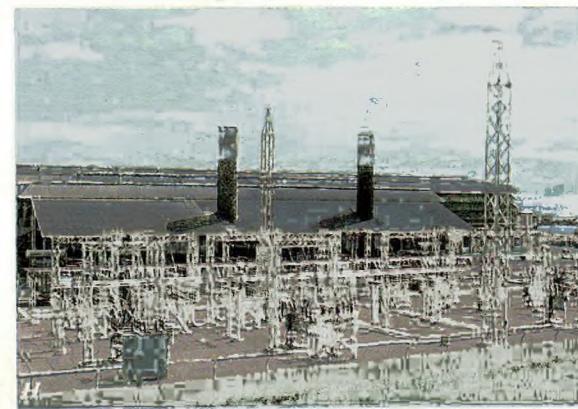
**E**  
Stesen Janaelektrik  
Sultan Iskandar  
(240MW)

**F**  
Stesen Janaelektrik  
Sultan Idris II  
(150MW)

**G**  
Stesen Janaelektrik  
Perai (450MW)

**H**  
Stesen Janaelektrik  
Glugor (40MW +  
20MW Tarbin Gas)

**I**  
Stesen Janaelektrik  
Sultan Ismail  
(120MW + 20MW  
Tarbin Gas)



**J**  
Stesen Janaelektrik  
Melaka (30MW)

**K**  
Stesen Janaelektrik  
Tuanku Ja'afar  
(600MW + 20MW  
Tarbin Gas)



*Ir. Hik Mohamed bin Hik Yusof  
Timbalan Pengurus Dasar (Pentadbiran)*

## KAKITANGAN

Bilangan kakitangan yang bertugas dengan Lembaga setakat 31 Ogos 1983 ialah seramai 22,602. Sehingga tempoh tersebut seramai 9,202 kakitangan telah diletakkan di bawah skim berpencen iaitu satu bilangan yang besar jika dibandingkan dengan bilangan kakitangan yang berkhidmat dalam Lembaga.

Sebagaimana tahun sebelumnya suasana perhubungan perusahaan yang sihat terus dikekalkan dalam Lembaga. Lembaga terus melibatkan secara aktif dalam berbagai aktiviti sukan serta lain-lain aktiviti yang bertujuan untuk meninggikan moral dan motivasi para kakitangan.

## PERKHIDMATAN DAN KEMAJUAN PENGURUSAN

Dalam usaha untuk memperbaiki daya pengeluaran dan kecekapan dalam Lembaga, keutamaan telah diberi terhadap pelaksanaan cadangan yang dikemukakan dalam laporan Gilbert Commonwealth International.

Perunding pengurusan ini telah dilantik oleh kerajaan untuk membuat kajian terhadap organisasi Lembaga serta memberi perakuan untuk memperbaiki daya pengeluaran dan kecekapan dalam Lembaga.

Beberapa taklimat bagi ketua-ketua jabatan telah diadakan untuk menentukan tindakan yang perlu diambil bagi pelaksanaan laporan tersebut. Dua belas jawatankuasa kecil telah ditubuhkan untuk menilai dan melaksanakan perakuan tersebut.

Beberapa kajian telah dijalankan untuk memperbaiki jentera pentadbiran Lembaga, seperti kajian terhadap fungsi pengurusan bahan-bahan, rancangan memperbaiki kerja perkeranian dan penyerapan amalan pengurusan Jepun sejajar dengan Dasar Padang ke Timur.

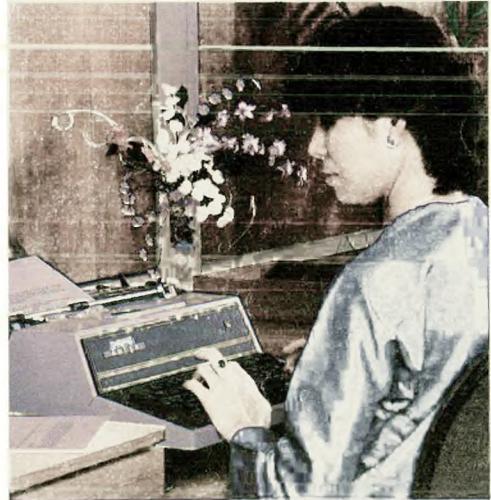
## SETIAUSAHA

Pada tahun ini Lembaga telah mengadakan sepuluh mesyuarat di Ibu Kota dan setiap satu di Johor Bahru dan Kuala Terengganu. Yang Berhormat Menteri Tenaga, Telekom dan Pos, Dato' Leo Moggie telah mengambil kesempatan untuk memberitahu Lembaga mengenai dasar-dasar Kerajaan di mesyuarat yang diadakan di Kuala Terengganu. Berikut dengan mesyuarat ini ahli-ahli Lembaga dibawa melawat Projek Hidro Elektrik Kenyir untuk mendapat pandangan yang lebih dekat tentang kemajuan projek hidro elektrik Lembaga yang terbesar itu.

Perubahan dalam kedudukan ahli Lembaga berlaku pada 1 April 1983 apabila YB Encik Ramli bin Ngah Talib telah meletakkan jawatannya sebagai ahli Lembaga. Berkuatkuasa dari 18 Januari 1983, Encik Helmi bin Mohd. Noor telah dilantik sebagai ahli pengganti Lembaga dan menggantikan Encik Shamsuddin bin Dahlah.

## PERNIAGAAN

Tambahan yang terbesar bagi jualan tenaga elektrik mengikut kategori pengguna ialah bagi pengguna perniagaan di mana unit yang dijual bertambah daripada 2 517 644 493 kwj dalam tahun 1981/1982 kepada 2 819 855 775 kwj untuk tahun kewangan 1982/1983. Tambahan yang terbesar bagi bilangan pengguna ialah pengguna kediaman di mana tambahan sebanyak 135 363 pengguna baru telah tercapai.



*Atas*  
*Penggunaan mesin*  
*taip sedang diganti*  
*oleh wordprocessor*  
*(kiri), untuk me-*  
*ningkatkan kece-*  
*kapan dan daya*  
*pengeluaran.*

Aktiviti perhubungan awam Lembaga ditumpukan ke arah memperbaiki perhubungan pengguna dengan menggunakan media massa untuk memberi kesedaran kepada orang awam tentang dasar-dasar dan peraturan-peraturan Lembaga. Sebagai tambahan kepada usaha ini Lembaga terus menyertai pameran-pameran, perayaan-perayaan serta aktiviti-aktiviti yang berkenaan untuk memberi pengetahuan kepada orang awam mengenai rancangan-rancangan dan aktiviti-aktiviti Lembaga.

#### PELAJARAN DAN LATIHAN

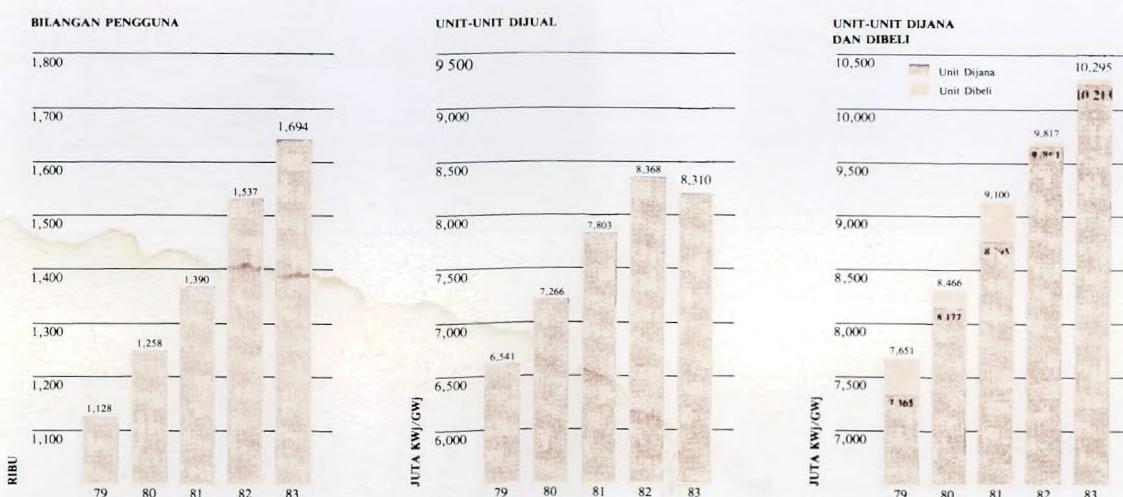
Lembaga telah membelanjakan sebanyak \$18.86 juta bagi rancangan pelajaran dan latihan untuk tahun kewangan 1982/1983. Di bawah rancangan biasiswa sebilangan besar biasiswa-biasiswa telah dikeluarkan untuk kursus kejuruteraan sementara selebihnya ialah untuk kursus

perakaunan. Selaras dengan rancangan pembangunan sumber tenaga manusia, Lembaga telah menganjurkan berbagai kursus jangka pendek dan panjang serta seminar-seminar untuk para pegawai, dan di samping itu ia juga memberi kemudahan latihan praktikal kepada pelajar-pelajar dari universiti-universiti tempatan dan juga kakitangan kerajaan dan badan-badan berkanun.

#### INSTITUT LATIHAN SULTAN AHMAD SHAH

Kerja pembinaan bagi semua fasa institut ini telah disiapkan dan ianya telah dirasmikan oleh Kebawah Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong pada 10 Februari 1983. Sebagai memperingati upacara yang bersejarah itu institut tersebut telah diberi nama Institut Latihan Sultan Ahmad Shah.

Dalam tempoh di bawah kajian, lima puluh enam kursus yang meliputi semua peringkat kakitangan telah dijalankan oleh institut ini sementara kursus methodology telah diadakan untuk instruktur-instruktur baru dari Institut tersebut dan Jabatan Pelajaran dan Latihan. Sejak penubuhannya dalam tahun 1978 seramai 9798 kakitangan telah menjalankan latihan di institut ini.

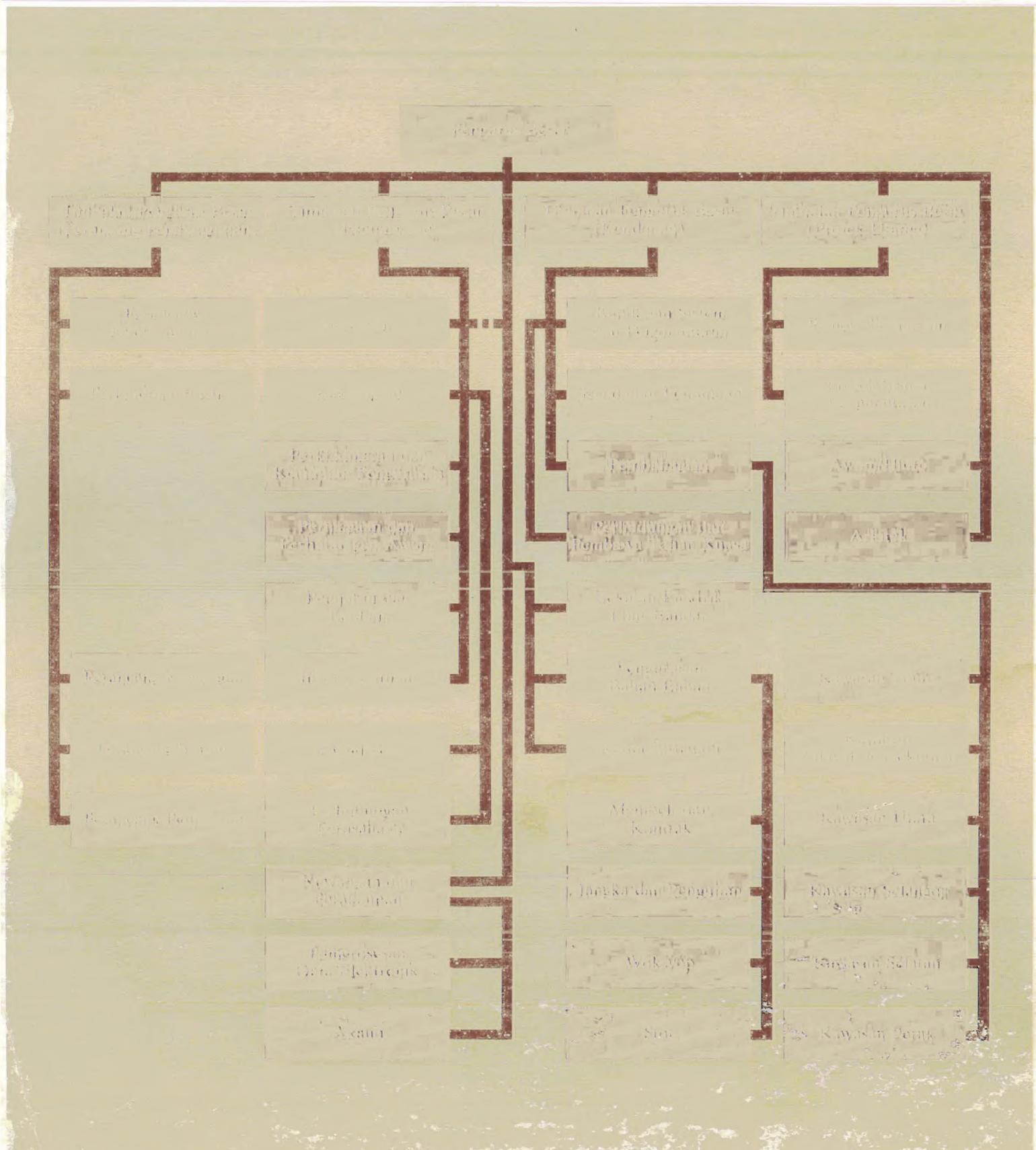


#### Jualan Tenaga Elektrik Mengikut Kategori Pengguna

Jenis Pengguna	Bilangan Pengguna	Unit dijual (juta kWj)	Hasil (juta ringgit)
Kediaman	1,451,490	1,721.57	369.30
Perniagaan	237,850	2,819.86	702.39
Perindustrian	3,027	3,474.25	720.49
Perlombongan	83	212.39	41.71
Lampu Awam	2,498	82.16	23.94
<b>Jumlah</b>	<b>1,694,948</b>	<b>8,310.23</b>	<b>1,857.83</b>

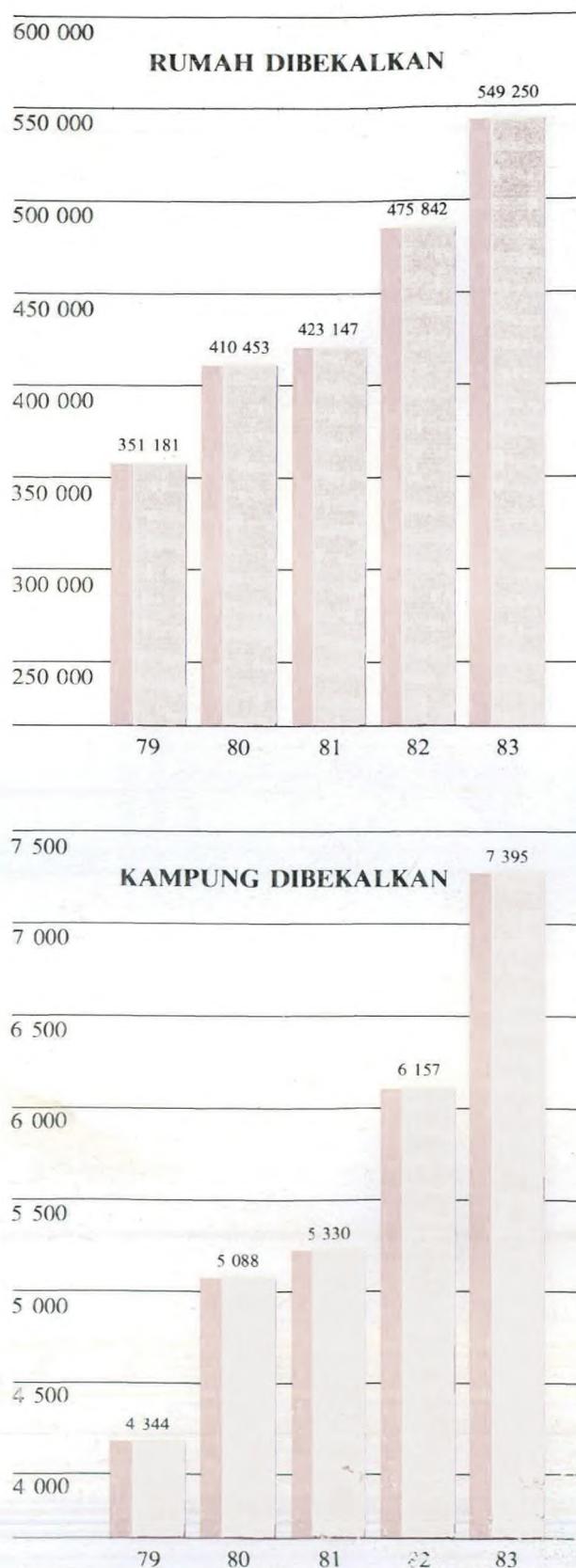
## **ORGANISASI LEMBAGA**

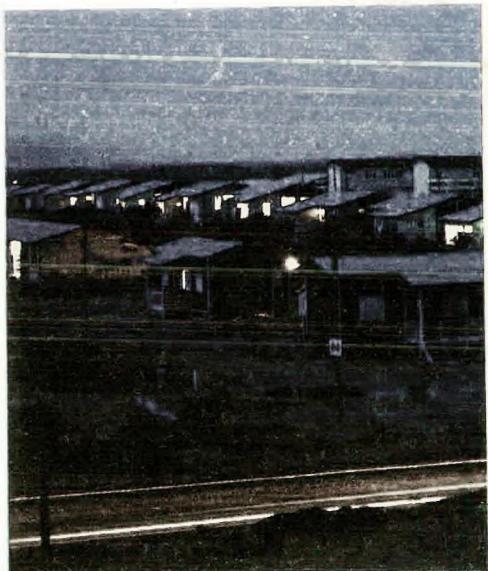
47610



## BEKALAN ELEKTRIK LUAR BANDAR

Dalam tahun kewangan 1982/1983 Lembaga telah menyiapkan sebanyak 614 projek bekalan elektrik luar bandar yang memberi bekalan kepada 1159 buah kampung dengan bilangan pengguna seramai 71 970. Selain daripada projek yang dibiayai sepenuhnya oleh Kerajaan Persekutuan, terdapat juga beberapa buah kampung di beberapa buah negeri di mana projek-projek bekalan elektrik dibiayai oleh kerajaan negeri masing-masing, yang tidak termasuk dalam skim Rancangan Bekalan Elektrik Kerajaan Persekutuan. Di bawah kategori ini sejumlah 83 projek negeri yang menelan belanja sebanyak \$1,854,098 telah disiapkan dan memberi bekalan kepada 1 438 pengguna di 79 buah kampung.





*Atas*  
*Projek rancangan bekalan elektrik luar bandar yang baru sahaja siap di Bahau, Negeri Sembilan.*

*Kiri*  
*Mekanisasi sektor perkilangan di peringkat kampung merupakan suatu faedah penting daripada rancangan bekalan elektrik luarbandar.*

# SUMBER TENAGA ALTERNATIF

## MINI-HIDRO

Daripada 104 projek mini-hidro yang dijadualkan siap di bawah Rancangan Malaysia Keempat, Lembaga telah mengusahakan rekabentuk dan pembinaan 22 buah projek secara 'in-house' sementara baki 82 buah projek lagi telah diserahkan kepada dua syarikat perunding antarabangsa untuk

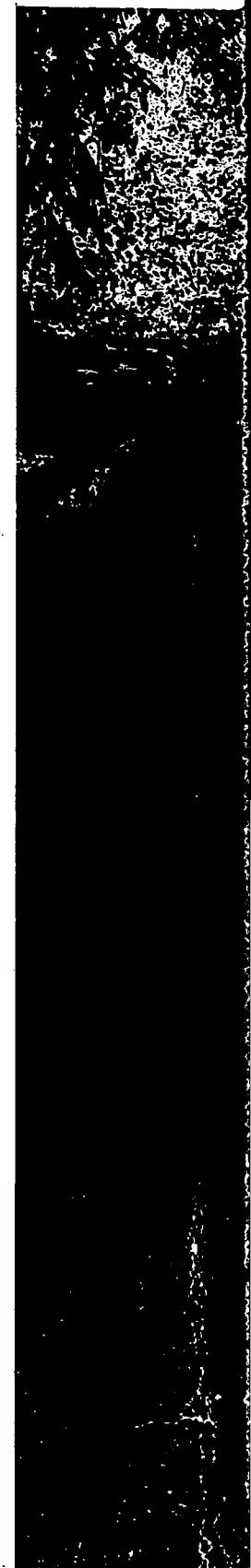
perlaksanaan. Daripada 22 buah projek yang dilaksanakan iu, empat telah dimulai tugasan manakala yang selebihnya dalam peringkat terakhir pembinaan. Kemajuan yang menggalakkan telah dibuat oleh perunding antarabangsa bagi 82 projek mini hidro yang dalam beberapa peringkat tender dan pelaksanaan.

## SEKAM PADI

Penjanaan tenaga elektrik daripada sekam padi menjadi kenyataan dengan pelancaran dua buah pepasangan 350 KW tiap-tiap satu di Teluk Kechai dan Jerlun di Kedah dalam tahun 1983. Kejayaan pepasangan perintis ini akan menentukan perluasan loji-loji seumpama ini ke lain-lain kilang padi di negara ini.

## TENAGA SURIA

Bekalan elektrik luar bandar yang menggunakan penjanaan elektrik photovoltaic diperluaskan ke Ulu Tembeling di negeri Johor ini setelah pepasangan perintis yang pertama dipasangkan di Kampung Teluk Apau di Pulau Langkawi, Kedah pada tahun 1982. Lembaga sedang meneruskan rancangan penyelidikan bersama dengan Universiti Sains Malaysia dan Centre Nationale de la Recherche dari Perancis bagi projek sel suria SOPHOCLE 100.



# Penyata Kewangan

## **KEWANGAN**

## NATIJAH KEWANGAN

## **FAEDAH ATAS SAHAM BIASA**

## PERBELANJAAN MODAL

# AKAUN HASIL

## TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983

	Catatan	<b>1983</b> <b>M\$'000</b>	1982 M\$'000
PENDAPATAN KENDALIAN	2 & 10	1,950,075	1,905,364
PERBILANTAN KENDALIAN	3	(1,505,405)	(1,797,340)
 HASIL KENDALIAN		 444,670	 311,364
LAINTAIN PENDAPATAN		23,414	31,321
 HASIL SEBELUM FAEDAH DIREKARAN DAN PERKARA LUAR BIASA		 468,084	 343,155
FAEDAH YANG DIREKARAN	5	82,801	63,009
 PERKARA LUAR BIASA	6	 365,283	 280,146
		5,155	—
		390,436	323,146
 BAYARAN FAEDAH ATAS SAHAM BIASA — 5%		 (44,921)	 —
 HASIL KURANGAN BERSIH		 345,517	 323,146
 YANG BERKAITAN SUPERI BERICHL			
Dipendikkan ke 31 Ogos 1983 sebanyak	14	1,806	3,62,989
Dipendikkan ke 31 Ogos penilaianan sejauh	15	343,717	323,946
		345,517	323,946

Catatan 10 dan 12 mewujudkan perubahan dalam jumlah faedah bersih.

# KUNCI KIRA-KIRA

31 OGOS 1983

	Catatan	1983 M\$'000	1982 M\$'000
<b>ASSET TETAP</b>			
<b>ASSET TETAP</b>			
Hartakarya, bui dan kebangunan Bersifat taklumpu		3,995,075 (1,132,855)	3,862,268 (1,039,156)
Rantau, tanah dan peralatan		2,812,220 (780,503)	2,261,647 (699,223)
Pengeluaran pembentukan berasar		2,023,722 2,172,142	1,671,295 1,590,667
		4,500,964	3,879,962
<b>KEPENTINGAN DALAM ANAK-ANAK SYARIKAT</b>			
		(513)	1,452
<b>PELAJURAN MENGIKUT KOS</b>			
		765	—
<b>SETAAT SEMASA</b>			
Bersifat tetap		2,753,257	2,109,734
Perkiraan		443,327	121,409
Pembentukan pengeluaran bersifat tetap		121,953	94,123
Walaupun bersifat tetap		69,556	66,289
		316,164	166,126
<b>PADA SETIAGA SEMASA</b>			
Bersifat tetap		731,157	563,074
Perkiraan		154,311	12,516
Pembentukan pengeluaran bersifat tetap		113,993	129,992
Pengeluaran pada hari berikutnya		12,402	35,062
Bersifat tetap pada setiap hari		66,630	54,969
		1,116,219	1,290,632
<b>PENGELUARAN SETIAGA SEMASA BERSIH</b>			
		(206,030)	(253,025)
		1,294,949	1,037,607
<b>DEWAJAI DAN PEMERINTAHAN</b>			
Tanah dan bangunan yang dicadangkan		391,425	391,425
Berdaiam dan sancang			
Perkiraan		115,500	131,000
Maka ia adalah sebanyak		127,567	131,000
<b>PEMERINTAH</b>			
Pembentangan		2,349,900	1,971,433
		1,975,045	1,763,650
		4,324,945	3,735,083
Kesimpulan berdasarkan maklumat yang diperoleh pada tarikh kira-kira ini.			
-			
Tuan Sri Haji Abdul Aziz		Tuan Sri Dato' Abu Zahir bin Haji Opan Pengerusi Jawatankuasa	
-		Mansor bin Fauz Ketua Pengurusan	

Tuan Sri Haji Abdul Aziz  
-

Tuan Sri Dato' Abu Zahir bin Haji Opan  
Pengerusi Jawatankuasa

Mansor bin Fauz  
Ketua Pengurusan

**PENYATA RAGU PERUBAHAN DALAM KEDUDUKAN  
KEWANGAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983**

	<b>1983</b> <b>RM'000</b>	<b>1982</b> <b>RM'000</b>
<b>SUMBER WANG YANG DISEDIHAJAUH</b>		
Pendapatan sebelum faidat dikemukakan Sasaran	408,031	313,175
	147,000	133,991
Wang Tidak wajib dipercayai dalam dalam Pembentukan persaraan	615,054	476,976
Seluruh hasil Simpanan Retribusi	525,366	330,275
Simpanan di perniagaan	—	—
Jumlah simpanan Wang	193,376	206,317
Jumlah simpanan Faidat	1,724	1,576
Jumlah simpanan	6,179	—
<b>JUMLAH SUMBER WANG YANG DISEDIHAJAUH</b>	<b>1,314,220</b>	<b>1,015,241</b>
<b>STAMPER WANG YANG DIGUNAKA</b>		
Pembukaan dalam simpanan Wang	—	—
Pembukaan simpanan dalam Wang ini	1,263,402	854,219
Bersama-sama dengan pengurangan penarik	34,661	52,739
Keluaran bisnes — Penerimaan dari pelanggan	(19,259)	91,272
— Faidat	32,301	23,009
Jumlah keluaran bisnes	202,060	(79,231)
Lain-lain (Kurangnya) dalam simpanan Wang	(155,903)	(79,005)
Jumlah simpanan Wang yang dimaklumkan	1,314,220	1,015,241

(Catatan pada halaman berikut mengenai maklumat maklumat yang dimaklumkan pada penyata ragu perubahan dalam kedudukan kewangan bagi tahun berakhir pada 31 Ogos 1983)

# CATITAN MENGENAI AKAUN

## 1. RINGKASAN MENGENAI DASAR-DASAR PERAKAUNAN YANG PENTING

### ASAS PERAKAUNAN

Peraturan dan prinsip akuntan yang diterima secara meluas.

### ANAK-ANAK SYARIKAT

Seluruh anak syarikat Lembaga menggunakan keputusan akhir lebih dari 20% sebagai akhir untuk membentuk peraturan dan prinsip akuntan secara umum dan spesifiknya dan sejajar dengan keadaan dan peraturan yang berlaku.

### ASET-ASET TETAP

Aset tetap termasuk bangunan dan tanah.

Bangunan dan tanah adalah aset tetap yang mempunyai nilai dan kelebihan yang berubah-ubah pada masa yang panjang dan tidak mudah dijual. Untuk tujuan akuntan, aset tetap biasanya diukur pada harga pembelian.

Penggunaan teknologi adalah digunakan bersamaan dengan teknologi dan projek-projek modal yang sama dengan hasil. Strukturnya tetap dan dilaksanakan dalam rangkaian program dan dipindahkan semasa haluan ke arah teknologi dan teknologi.

### PROJEK-PROJEK MODAL DALAM BINAAN

Projek-projek modal dalam binaan termasuk pembinaan dan pembaharuan pada rumah atau rumah sakit dan sekolah.

### STOK

Stok termasuk barang dan peralatan yang dibeli untuk menjalankan operasi.

### TABUNG CADANGAN YANG DIGUNAKAN DI DALAM URUSAN LEMBAGA

Tabung cadangan merupakan simpanan yang dibuat untuk mengatasi kekurangan pendapatan yang berlaku pada masa mendatang. Tabung cadangan ini dibentuk dengan menyimpan sebagian daripada pendapatan yang diperoleh.

### CEKAT

Cekat merupakan simpanan yang dibuat untuk mengatasi kekurangan pendapatan yang berlaku pada masa mendatang.

### LADDATI PESARAAN

Laddati pesaraan termasuk simpanan yang dibuat untuk mengatasi kekurangan pendapatan yang berlaku pada masa mendatang.

### MATA WANG ASING

Mata wang asing termasuk duit yang dimiliki dalam ringgit Malaysia untuk pertukaran dengan mata wang asing.

## 2. PENDAPATAN KENDALLIAN

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
1. Pendapatan	1,757.829	1,520.563
2. Pengeluaran	92.246	69.436
3. Pendapatan bersih	<u>1,665.583</u>	<u>1,451.127</u>

### 3. PERBELANJAAN KENDALIAN

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Pembentangan	1,219,392	1,769,941
Pembentangan elektronik	16,317	52,859
Penghantaran	66,342	85,357
Pemasaran	121,151	116,765
Pengeluaran operasi	12,517	12,502
Masa depan untuk mendukung operasi	26,747	25,546
Pelatihan dan kewujudan	22,707	20,229
Pengurusan	20,576	22,671
Pembentangan am	23,961	30,450
	<hr/> <b>1,505,105</b>	<hr/> <b>1,597,236</b>

Sumber yang dikandung bagi bentangandan sebanyak M\$1,505,105 dan M\$1,597,236 pada tahun berjalan perbandingan M\$34,130,430 pada bentangan (M\$2,190,169) pengurusan (M\$2,655,731) dan pengurusan am dan pembentangan sebagaimana M\$34,130,430.

### 4. LAIN-LAIN PENDAPATAN

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Denda dan pendapatan teknologi bahan kimia dan teknologi	1,647	537
Subsidi kerajaan untuk meningkatkan kapasiti	22,317	31,236
Jumlah kesan beroperasi dan M\$1,14	<hr/> <b>23,964</b>	<hr/> <b>31,773</b>

### 5. FAEDAH YANG DIKENAKAN

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Pengurusan	77,581	92,938
Operasi	5,200	5,071
	<hr/> <b>82,781</b>	<hr/> <b>97,009</b>

### 6. PERKARA LUAR BIASA

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Beban pengurusan produk dan operasi bersama Leveret, Fawcett & Leibowitz Sdn. Bhd.	<hr/> <b>5,155</b>	

### 7. ASET-ASET TETAP

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Pembentangan	66,415	66,415
Pembentangan elektronik	120,007	116,765
Penghantaran	137,146	136,765

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Pembangunan		
Tarikh, kerajaan dan kerajaan awam	22,474	19,140
Lajip dan jenama	167,343	130,950
Lain-lain	449,763	327,630
Pembangunan dan kelembagaan negara	17,333	10,333
	<u>613,813</u>	<u>187,753</u>
Pengeluaran		
Tarikh, kerajaan dan kerajaan awam	14,974	13,774
Lajip dan jenama	227,353	197,166
Sewa dan sekitarling	640,372	513,912
Pengeluaran	312,526	171,972
Lajip	14,353	10,691
Lain-lain	10,403	10,337
	<u>1,196,763</u>	<u>1,091,337</u>
Am		
Tarikh, kerajaan dan kerajaan awam	183,839	172,323
Lajip dan jenama	29,522	29,004
Pembangunan dan kelembagaan negara	22,936	20,576
	<u>240,647</u>	<u>201,803</u>
Pembangunan		
Kerajaan dan jenama	13,022	11,790
Walaupun		
Tarikh, kerajaan dan kerajaan awam	340	110
Lajip dan jenama	196	196
	<u>536</u>	<u>306</u>
Rabut untuk pengurusan	1,333	1,243
	<u>3,901,073</u>	<u>3,301,563</u>

### 8. KEPENTINGAN DALAM ANAK-ANAK SYARIKAT

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Sifat amanah dan		
badan yang beroperasi bagi kepentingan anak syarikat	5,000	6,000
	<u>5,000</u>	<u>6,000</u>
	<u>5,000</u>	<u>6,000</u>

Amalan ini adalah berdasarkan pada pengurusan anak syarikat.

Name Syarikat	Kepenting	Kegiatan utama	Negara dimudahkan
Malaysian Financial Services Berhad	60%	Pembangunan dan perniagaan dan kelembagaan	Malaysia
Malaysian Finance Berhad	60%	Pembangunan dan perniagaan dan kelembagaan	Malaysia

Malaysian Financial Services Berhad dan Malaysian Finance Berhad masing-masing berada di M\$2,962,673 dan M\$2,962,673 berdasarkan pada tahun 1983 dan 1982.

Dengan mengambil alih 60% saham dalam anak syarikat, Pengerusi Kedua-Kedua dan Pengarah Kedua-Kedua akan dilantik sebagai Pengerusi dan Pengarah dalam anak syarikat tersebut. Dalam hal ini, anak syarikat akan dimudahkan ke negara tempat anak syarikat tersebut berada.

## 9. PELABURAN

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Syarikat berdaftar mempunyai bagi	537	

## 10. STOK

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Bahan dan		
Stok	53,945	51,985
	<u>-20,260</u>	<u>-20,796</u>
	27,685	21,189

## 11. SIBERHUTANG

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Seluruhnya		
Pembentukan simpanan dan pelaburan	126,130	110,220
	<u>(1,577)</u>	<u>-11,061</u>
	124,553	109,159
Kumpulan pembentukan dan pelaburan	124,553	109,159
	<u>13,774</u>	<u>-11,061</u>
	<u>110,779</u>	<u>98,098</u>

## 12. SIPIUTANG

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Simpanan peribadi		
Pembentukan simpanan dan pelaburan	312,756	293,993
Cantum, kira dan tunjangan	211,256	176,729
Tunai dan peribadi lain	33,107	21,362
Jumlah simpanan peribadi	337,050	371,184
Pembentukan simpanan dan pelaburan	25,551	26,234
Lain-lain simpanan dan pelaburan	92,461	81,151
	<u>711,483</u>	<u>578,579</u>

## 13. PINJAMAN JANGKA PENDEK (TIDAK BERGAGAR)

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Parlimen dan kerajaan		
Debet dan piutang	12,102	10,640
	<u>12,102</u>	<u>10,640</u>

#### 14. TABUNG CADANGAN AM

	1983 M\$'000	1982 M\$'000
Baki pada 1 September	161,000	157,000
Dipindah dari akun hasil	1,500	1,600
<b>Baki pada 31 Ogos</b>	<b>162,500</b>	<b>158,600</b>

#### 15. AKAUN PEMBANGUNAN MODAL

Baki pada 1 September	391,959	386,393
Dipindah dari akun hasil	510,711	500,596
<b>Baki pada 31 Ogos</b>	<b>1,202,670</b>	<b>887,989</b>

#### 16. PINJAMAN-PINJAMAN

Bebas dan yang belum dibayar dalam tempoh 12 bulan	143,943	129,975
Bebas dan yang belum dibayar selepas tempoh 12 bulan	1,975,031	1,575,479
<b>Total</b>	<b>2,119,974</b>	<b>1,705,454</b>

	Pendedahan Peratus	Jumlah M\$'000	Tempoh bayar balik
Kerajaan - Malaysia			
-	2	34,137	199,125 - 200,000
-	6	15,274	199,125 - 200,000
-	11	14,690	199,125 - 200,000
-	13	13,913	199,125 - 200,000
-	16	10,360	199,125 - 200,000
-	18	5,101	199,125 - 200,000
-	91	91,901	199,125 - 200,000
-	101	35,762	199,125 - 200,000
-	111	41,263	199,125 - 200,000
-	113	14,125	199,125 - 200,000
-	114	14,657	199,125 - 200,000
-	115	29,340	199,125 - 200,000
-	116	68,379	199,125 - 200,000
-	117	12,450	199,125 - 200,000
-	118	12,479	199,125 - 200,000
-	119	12,532	199,125 - 200,000
-	120	68,022	199,125 - 200,000
-	121	22,216	199,125 - 200,000
-	122	11,902	199,125 - 200,000
-	123	53,147	199,125 - 200,000
-	124	47,914	199,125 - 200,000
-	125	5,934	199,125 - 200,000
-	126	39,818	199,125 - 200,000
-	127	56,225	199,125 - 200,000
-	128	37,912	199,125 - 200,000
-	129	3,425	199,125 - 200,000
-	130	2,572	199,125 - 200,000
-	131	1,175	199,125 - 200,000
-	132	24,367	199,125 - 200,000

	Pada	Jumlah	Tengah bayar balik
	Peratus	M\$'000	
Commonwealth Development Corporation	6.4	2,532	1986—1990
	4	171	1987—1995
	7.4	306	1984—1994
Sembiran Kimopokan Wang Simpanan Paketis	6.4	8,878	1961—1985
	7.2	24,943	1980—1997
	8.4	34,089	1983—1999
	8.4	10,162	1982—2001
	0	326	1971—1983
	0	30,000	1982—1992
	8.4	60,000	1991—1995
BRI-D. (Bank Amardianas untuk Perusahaan)			
Piagamen 359 M\$	5.2	55,344	1968—1983
Piagamen 153 M\$	6	24,935	1970—1996
Piagamen 529 M\$	6.2	11,596	1973—1988
Piagamen 709 M\$	7	27,154	1975—1990
Piagamen 1033 M\$	7.4	34,617	1979—1994
Piagamen 1173 M\$	8.2	64,439	1981—1995
Piagamen 1113 M\$	8.8	35,122	1981—1993
Piagamen 1506 M\$	8.8	72,677	1984—1997
Piagamen 2166 M\$	11.2	2,956	1986—1997
Kredit Tangguh Matang			
Blowat Bisay Thomas Limited, India	5.2	7,155	1975—1987
	7.2	20,458	1979—1990
	8	19,231	1981—1991
C. Itoh & Co. Ltd	7.2	13,960	1982—1987
Testek's Ltd	7.4	7,671	1981—1994
Peru Ocean C. Itoh Joint Venture	7.4	40,991	1985—1991
Kreditwerk Union Aktiengesellschaft	8.2	99,732	1985—1995
Energoinvest — Sumatra	8	1,177	1984—1993
Kedah Cement Sdn. Bhd.	7.4	42,064	1983—1992
Meiji Asahi Corp.	7.4	1,643	1985—1994
Lazalid Brothers & Co. Ltd	7.4	2,602	1982—1990
Banksbank Perniagaan dan Perdagangan			
The Sumitomo Trust & Banking Company Limited	Residual	94,635	1987—1994
Banque De L'Indochine & Banque			
Finance Du Commerce Extérieur	7.2	12,934	1976—1987
Asuransians Malaysia Berhad	9.2	12,200	1980—1995
America Chase Merchant Bank Bhd	Espresso	21,000	1981—1985
	Residual	132,000	1981—1993
Lokar Bank Limited & Morgan Grenfell			
Consort Limited	Residual	2,630	1980—1984
Portuguese Banking Service Berhad	Residual	12,375	1980—1986
The Chartered Bank	Residual	10,000	1983—1985
Scandinavian Credit Corp.	Residual	17,234	1983—1989
Bank Simpanan Nasional Malaysia	9.2	5,000	1981—1986
Lembaga Tabung Amalians Timor	10.2	12,000	1981—1991
Malayan First Merchant Bankers Bhd	9.2	27,000	1980—1991
		244,041	

Residual liability refers to amounts remaining after deduction of amounts already paid by the Bank. The figures of BRI-Boston Group of 2001, BRI-Asahi, BRI-Piagamen, C. Itoh, Kreditwerk Union, America Chase Merchant Bank Bhd, M\$'000, are based on data from the Central Bank of Indonesia.

Estimated figures of total value of M\$'000 of total assets and liabilities of the Bank as at December 31, 2001, based on data from the Central Bank of Indonesia. The figures of BRI-Boston Group of 2001, BRI-Asahi, BRI-Piagamen, C. Itoh, Kreditwerk Union, America Chase Merchant Bank Bhd, M\$'000, are based on data from the Central Bank of Indonesia.

---

**17. PENGLIBATAN UNTUK PERBELANJAAN POKOK**

	<b>1983</b> <b>M\$'000</b>	<b>1982</b> <b>M\$'000</b>
Penglibatan untuk perbelanjaan pokok	<u>2,253.699</u>	<u>1,634.250</u>

**18. TANGGUNGAN LUAR JANGKA**

Tanggungan luar jangka di bawah Syarikat Kewujudan dan Pengurusan	10,000	10,000
Pembaharuan dan pembangunan	24,121	24,121
	<u>34,121</u>	<u>34,121</u>

**19. SYARIKAT LETRIK KEKUATAN AYER BATANG HARI PERAK BHD.  
PENGAMBILALIHAN OPERASI-OPERASI**

Syarikat Letrik Kekuatan Ayer Batang Hari Perak Bhd. (SELEH) merupakan sebuah syarikat yang ditubuhkan pada 1 Januari 1972, mengambil alih operasi dan aktiviti perniagaan Syarikat Kewujudan dan Pengurusan yang beroperasi di seluruh negeri Perak. Syarikat ini merupakan anak syarikat kepada Syarikat Kewujudan dan Pengurusan. Syarikat ini mempunyai sebilangan besar pelanggan yang terdiri daripada pelabuhan-pelabuhan, kilang-kilang dan perumahan yang terdapat di negeri Perak.

# **LAPORAN KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI AKAUN LEMBAGA LETRIK NEGARA TANAH MELAYU BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983**

Kunci Kira-Kira, Akta dan Pendapat bersama dengan Nota dan Keperluan Akta dan Penyata Peribahasa Kewangan yang berkembang di dalamnya diperoleh oleh Price Waterhouse & Co., Akta ini akan Bertauliah bagi pihak dan di bawah arahan dan menurut Asas Audit, 1957. Limbah dan keruangan keria mereka telah diperiksa. Segala kongruen dan ketepatan yang diperlukan telah didapati.

Pada pendapat saya Kunci Kira-Kira, Akta dan Pendapat bersama dengan Nota dan kehadarnya dan Penyata Peribahasa Kewangan seolah dibuat lengkap dan yang belum mendapatkan sambutan yang benar dan memerlukan tindakan mengikut Evidensi Loris Negara, Timbalan Menteri pada 31 Ogos 1983 dan maklumat yang diberikan pada masa perintah berkuatkuasa sejak 1 Januari 1983 dan berakhir pada 30 Jun 1983.

(Hn Sri Ahmad Noordin bin Haji Zakaria)  
**(KETUA AUDIT NEGARA)**

KUALA LUMPUR  
17 November 1983

## JUALAN ELEKTRIK BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983

1982			1983		
Pendapatan	Unit	Sen Seunit Dijual	Pendapatan	Unit	Sen Seunit Dijual
\$			\$		
<b>PENGELUARAN PENGGERAK</b>					
111,811,285	1,497,006,201	21.40	110,293,723	1,721,565,096	21.45
<b>KEDAI MASA</b>					
103,876,100	1,395,700,000	21.22	102,139,500	1,294,416,391	21.25
110,300,291	1,497,006,201	21.22	129,651,667	1,591,139,311	21.49
<b>206,176,400</b>	<b>2,517,606,402</b>	<b>21.25</b>	<b>231,791,215</b>	<b>2,119,375,715</b>	<b>21.49</b>
<b>PENGGERAK-PENGGERAK</b>					
<b>PERINDUSTRIAN</b>					
200,091,111	1,221,551,000	21.00	200,612,956	1,235,626,199	21.13
200,091,111	1,221,551,000	21.00	200,931,539	1,232,993,568	21.23
Edwards	1,000,711,100	21.00	100,316,631	90,717,519	13.21
Edwards	1,000,711,100	21.00	145,932	94,500	15.75
<b>400,182,200</b>	<b>2,442,002,000</b>	<b>21.00</b>	<b>720,492,158</b>	<b>1,174,252,259</b>	<b>20.71</b>
<b>PENGELUARAN PENGGERAK</b>					
<b>PERLOMPOONGAN</b>					
162,737	929,116,201	21.00	162,255,410	1,494,951	17.34
162,737	929,116,201	21.00	162,415,829	1,571,865,748	19.90
<b>325,474</b>	<b>2,858,232,400</b>	<b>21.00</b>	<b>324,771,239</b>	<b>2,123,731,499</b>	<b>19.64</b>
<b>PENGELUARAN PENGGERAK</b>					
<b>LAMPU AWAM</b>					
11,701,471	1,497,006,201	21.00	23,940,645	22,162,771	20.14
<b>JUMLAH JUALAN</b>					
1,000,000	1,777,570,100	21.00	1,007,426,175	1,310,129,397	21.35

## LAIN-LAIN PENDAPATAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983

1982		1983	
	\$		\$
<b>PENGELUARAN PENGGERAK</b>			
1,000,000	1,000,000	1,000,000	1,000,000
1,000,000	1,000,000	1,000,000	1,000,000
			1,227,077

1982			
Sen	Seunit	\$	\$
<b>PENDAPATAN PERBAGAI</b>			
432,396.50	Pembelian tanah & sumbangan peribadi	60,367.159	
2,625.229	Pelaburan penanaman dalam akademik	20,151.561	
			<u>60,367.159</u>
66,491.112			66,491.112
69,136.29	PENDAPATAN LAIN DIMASUKKAN KEDALAM ARABU HASIL	92,246.100	

### PERBELANJAAN KENDALIAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983

1982				
Sen	Seunit	\$	Sen	Seunit
<b>Dijual</b>				
<b>PENIAGAAN</b>				
0.31	200,12,502	Gas dasar nach — Kendalian	25,693.151	0.31
14.2	(1,153,02,651)	Rahmati	1,067,433.111	18.09
0.47	12,641.319	Masyukur & kerangka kerja DPKL (mu)	10,526.631	0.13
0.03	3,699.363	Perbelanjaan pengangkutan & perjalanan	3,029.637	0.03
0.07	29,409.662	Membeli dan menyewa kendalian	33,894.773	0.40
0.66	55,149.132	Sewa tanah	49,733.63	0.66
			<u>121,930.234</u>	<u>14.56</u>
Total	1,376,911.065			
<b>PEMBELIAN ELEKTRIK SECARA</b>				
19.23	—	Pembelian PD&M	16,317.272	22.73
Total	1,200,304.10		1,226,619.600	14.16
<b>PENGHANTARAN</b>				
0.06	3,305.143	Gas dasar nach — Kendalian	3,625.045	0.06
0.04	5,851.399	Pembelajaran pengangkutan & perjalanan	5,174.630	0.04
0.02*	6,652.869	Membeli dan menyewa kendalian	4,16,709	0.02
0.22*	18,557.237	Sewa tanah	20,045.399	0.22
			<u>6,332.323</u>	<u>0.14</u>
Total	28,567.369			
<b>PENGACHAHAN</b>				
0.16	1,060.420	Gas dasar apabila — Kendalian	1,577.3216	0.16
0.12	10,472.556	Membeli dan menyewa kendalian	11,723.539	0.53
0.20	16,194.060	Perbelanjaan pengangkutan & perjalanan	16,703.060	0.20
0.03	3,304.275	Lain-lain Akhir — pengangkutan	2,669.258	0.03
0.05	16,12,993	sewatan	12,650.363	0.65
			<u>49,196.533</u>	<u>1.56</u>
Total	47,06,465			
<b>PENGANGKUTAN DAN PENYERAHAN</b>				
1.07	—	Pembelian tanah & sumbangan peribadi	1,19,402.100	1.07

## PERBELANJAAN KENDALIAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983

Sen Seunit	Dijual		Sen Seunit	Dijual
		%		
			1,394,012,461	16.79
<b>PERBELANJAAN PENGETAHUAN</b>				
0.03	2,452,425	Gaji dan upah	2,462,425	0.03
0.07	5,762,432	Perbelanjaan buku, antarabangsa dan	5,762,432	0.07
0.05	4,243,236	Perbelanjaan pengangkutan dan perjalanan	4,243,236	0.05
0.06	69,143	Bantuan perbelanjaan	69,143	0.00
0.15	12,536,936		12,536,936	0.15
<b>MEMBACA, TANGGA, MEMBUAT DAN</b>				
<b>MEMUNGKIL</b>				
0.26	21,295,931	Gaji dan upah	22,125,307	0.26
		Denda bagi mengikuti akta		
0.05	2,327,939	elektrik	2,327,939	0.04
0.03	2,346,107	Perbelanjaan pengangkutan dan perjalanan	2,346,107	0.03
0.34	26,797,363		26,797,363	0.32
<b>LATIHAN DAN PERBAIKAN</b>				
0.01	590,752	Gaji dan upah	590,752	0.01
0.02	1,698,150	Perbelanjaan buku dan	1,698,150	0.02
0.00	131,885	Perbelanjaan pengangkutan dan perjalanan	131,885	0.00
0.12	16,701,570	Bantuan perbelanjaan	16,701,570	0.20
0.03	1,582,395	Perbelanjaan Pusat Latihan dan	1,582,395	0.04
0.25	22,704,752		22,704,752	0.27
<b>PENGANGKUTAN</b>				
0.06	4,162,561	Gaji dan upah pengangkutan	4,162,561	0.05
0.07	4,595,512	Pengangkutan	4,595,512	0.06
0.04	2,691,407	Kereta resahans dan jauh	2,691,407	0.03
0.05	7,011,331	Pengangkutan buku dan	7,011,331	0.08
0.02	1,432,750	Perbelanjaan pengangkutan dan perjalanan	1,432,750	0.02
		Audit Pendek	532,312	0.01
0.27	22,671,363		22,671,363	0.25
0.22	17,777	Perbelanjaan pengangkutan	17,777	

**PERBELANJAAN KENDALIAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983**

Sen Seunit Dijual	1982		Sen Seunit Dijual
17.77	1,176,497.900	B. PERBELANJAAN KENDALIAN	17.77
		<b>PERBELANJAAN AM</b>	
0.03	2,613,969	Sewa komputer dan peralatan	0.03
0.00	212,976	Raya dan telefon pemadam	0.00
0.03	2,753,329	Mobil dan meretek	0.04
0.03	2,721,652	Bahan pokok, telepon dan telegraf	0.03
0.00	2,176,582	Makanan dan minuman	0.06
0.00	164,164	Raya dan bayaran budi	0.00
0.00	21,694	Tukang kapak, matrik	0.00
0.01	853,921	Sewa dan perakitan kereta dan all	0.01
0.00	6,336,791	Izin masuk	0.03
0.02	1,397,409	Mengiklanan dan iklan	0.02
0.00	126,737	Bahan dan peralatan	0.00
0.00	32,768	Lazimatan dan bersama	0.00
0.01	1,323,561	Pakaian pokok dan pokok sekitar rumah, dll	0.02
0.00	325,905	Pembentangan perbelanjaan buat pembayar	0.00
0.01	114,954	Pembentangan rehat kerja	0.00
0.00	55,317	Pembentangan perpusatkan	0.00
0.01	4,757,663	Santai	0.05
0.02	1,163,004	Kerugian (Keuntungan) dan pertukaran wang	0.01
0.00	109,174	Perbelanjaan kenderaan	0.00
0.00	549,732	Pembentangan buat hujung bulan lipuk dan runc	0.01
0.00	190,166	Lipuk dan kerugian berantara barang atau	0.00
0.00	0.345,285	Keuntungan atas bantuan dividen dan	(0.02)
		Lazimatan dan teknikal bagi menerjemah	
0.00	6,641	Kelainan	0.00
0.00	13,425	Mengundurkan diri untuk bekerja, termasuk	0.00
0.01	3,975	Perbelanjaan untuk pulih diri	0.00
		Pengeluaran pada Pendekatanan Mata Hadapan	
0.35	29,510,739		0.35
		<b>Total jumlah yang dibelanjakan</b>	
0.01	712,463	masuk kerja kerasmuat	0.01
0.37	230,907,526		0.34
19.09	1,505,404,934	<b>JUMLAH PERBELANJAAN KENDALIAN</b>	19.09

## ASET-ASET TETAP

### A. Kedudukan aset-aset tetap dalam tahun laporan (tidak termasuk projek-projek pokok dalam binaan).

	Pada 1 September 1992	Tidak dirasmi atau dijal dalam tahun 1992	Projek-proje k sepanjang dikelas semasa dalam tahun ini	Pada 31 Ogos 1983
	\$	\$	\$	\$
<b>PENANAMAN</b>				
Pembangunan dan kerjanya	6,300,000	—	1,060,000	669,153,711
Lain-lain	1,000,000	—	32,000,000	1,203,997,647
<b>PENGELUARAN</b>				
Pembangunan dan kerjanya	1,000,000	—	1,073,000	22,374,249
Lain-lain	1,000,000	—	6,319,000	16,342,561
Total	2,000,000	—	181,392,000	49,726,810
Perbaikan, perbaharuan dan kelengkapan pekerja	6,700,000	—	—	8,782,756
<b>PENGAGIHAN</b>				
Tanah, bangunan dan kerjanya sebenar	10,700,000	—	1,291,100	14,671,511
Lain-lain	10,000,000	—	1,290,700	227,357,743
Sewa dan pemborongan	1,000,000	—	—	64,657,149
Rumah untuk dihuni	17,000,000	—	—	212,926,062
Perkiraan	1,000,000	—	—	34,333,791
Empangan air	12,000,000	—	—	16,405,729
<b>SETIAAM</b>				
Pembangunan dan kerjanya	1,000,000	—	11,716,000	186,839,295
Lain-lain	1,000,000	—	1,000,000	29,321,546
Perbaikan, perbaharuan dan kelengkapan pekerja	20,000,000	—	—	22,986,007
<b>PENGANGKUTAN</b>				
Tanah	1,000,000	—	7,412,000	45,022,311
<b>ALAT-SATU</b>				
Lain-lain	1,000,000	—	—	3,399,626
Lain-lain	1,000,000	—	—	596,549
<b>BALAS-CATU DAN SWAYAR</b>				
—	1,000,000	—	—	1,152,526
<b>ASET-ASET TETAP DIJUAL</b>				
Untuk mendapatkan hasil	1,000,000	—	1,000,000	1,000,000

## B. Kedudukan Projek-projek Pokok dalam Pembinaan dalam tahun laporan

	Pada 1 September 1982 \$	Perbelanjaan Modal dalam tahun ini \$	Tolak Projek-projek pokok yang siap dalam tahun ini \$	Pada 31 Ogos 1983 \$
Pembangunan Tenaga Elektrik Hutan Tembang				
Projek kerjasama dengan Pihaman LBRD (161 MA)	36,299,358	1,990,92	—	37,539,500
Projek kerjasama dengan Pihaman LBRD (1,13 MA)	11,000,572	(1,014,500)	(2,207,201)	41,137,351
Projek kerjasama dengan Pihaman LBRD (1,13 MA)	31,230,232	(2,479,645)	(317,913,961)	—
Projek kerjasama dengan Pihaman LBRD (1,09 MA)	31,196,028	(66,239,529)	—	40,026,556
Pembangunan Tenaga Elektrik Kerajaan				
Layanan Gas di Jantungku Cempaduk	26,626,709	(65,627,102)	—	463,678,901
Pembangunan Tenaga Elektrik Pulihutan Kepong — I	125,001,116	(65,201,163)	—	261,038,560
Layanan Pengangkutan K.L. (U) Keg. Awali Proj.	75,521,256	(1,171,000)	(30,000,290)	—
Pembangunan Tenaga Paka	2,902,610	(9,017,753)	—	32,006,463
Lain-lain Pengangkutan Keg. Awali Proj. Kump	10,002,232	(9,119,692)	—	60,901,956
Pembangunan Tenaga Elektrik Pulihutan Kepong — II	—	(1,023,191)	—	54,083,492
Penurut dan Penedahanan	3,610,346	(66,256,124)	(66,256,124)	173,064,520
Sistem Penangkutan	1,214,257	(23,159,750)	(23,159,750)	571,940,598
Kesatuan Perbadanan	29,606,273	(31,065,796)	(31,065,796)	159,113,627
	<b>96,363,113</b>	<b>(1,737,361,961)</b>	<b>(306,007,066)</b>	<b>2,472,142,516</b>
DEMI ALIH NILAI ASLI (LEAP MUNGKIN)				
EOS TOLAK LUTUP SANIA = B	1,012,893,6	1,200,000,000	—	6,461,216,312

## PERUNTUKAN UNTUK SUSUTAN

#### **SUMBANGAN DARIPADA PENGGUNA BAGI KERJA-KERJA POKOK**

## KEDUDUKAN MODAL YANG DIKELUARKAN, TABUNG CADANGAN DAN PINJAMAN-PINJAMAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 OGOS 1983

	Pada 31 September 1982	Tambahan dalam Tahun ini	Bayarán balik dalam tahun ini	Pada 31 Ogos 1983
	\$	\$	\$	\$
Bank Standard Ltd (Laba)	622,367	137,113	37,500,000	1,038,592,386
Lia R.D. Group Association (Laba)				
Perodua dan Perodigas				
Perodua 139 MA 100% pemilikan	5,114,227	—	7,331,227	—
Perodua 139 MA 10% pemilikan	66,727,582	—	9,000,000	55,343,380
Perodua 139 MA 6% pemilikan	5,017,429	—	6,270,000	24,984,596
Perodua 579 MA 100% pemilikan	13,207,360	—	1,701,360	11,595,988
Perodua 720 MA 100% pemilikan	21,204,360	—	3,000,000	27,104,124
Perodua 1,001 MA 100% pemilikan	30,207,360	—	5,000,000	84,617,393
Perodua 1,001 MA 10% pemilikan	62,400,360	8,000,000	2,000,000	64,438,350
Perodua 1,010 MA 100% pemilikan	35,613,360	12,600,000	3,000,000	35,122,383
Perodua 1,010 MA 10% pemilikan	37,710,360	24,300,000	—	72,677,411
Perodua 2105 MA 100% pemilikan	—	2,000,000	—	2,955,668
Robert Bosch Electronics Limited, India				
Robert Bosch 5% pemilikan	622,000	—	622,000	—
Robert Bosch 50% pemilikan	3,720,000	—	3,000,000	7,155,498
Robert Bosch 75% pemilikan	20,720,000	—	3,000,000	20,457,825
Robert Bosch 100% pemilikan	31,720,000	137,913	3,000,000	39,231,014
Rowntree (1947) Ltd (Laba) - A Division of Tadpoles				
The Caramoor Corporation				
Amesbury Corp 100% pemilikan	17,000,000	—	3,000,000	12,933,801
Salomon Brothers Inc (Laba)				
Salomon Brothers 50% pemilikan	—	1,027,000	1,027,000	—
Yardley Merton and Tonkin (Malaysia) Berhad	16,700,000	—	3,000,000	7,200,000
Yardley Merton and Tonkin (Malaysia) Kedah	—	7,000,000	—	5,000,000
Amara Choco Mersmanne Bhd, Kedah	25,000,000	—	7,000,000	21,000,000
Amara Choco Mersmanne Bhd, Kuala Lumpur	23,000,000	—	6,000,000	10,000,000
Amara Choco Mersmanne Bhd, Kuala Lumpur	27,000,000	—	—	57,000,000
Amara Choco Mersmanne Bhd, Kuala Lumpur	65,775,000	10,000,000	—	85,000,000
Frost Bank Ltd & Maxxim Group Co Ltd	5,200,000	—	2,000,000	2,630,000
Proforma Books Sdn Bhd	29,121,000	—	6,000,000	12,375,000
The Chartered Bank	00,000,000	—	10,000,000	10,000,000
C. Teekay Group of Companies	13,190,000	1,000,100	3,000,000	13,960,673
Telkom Ltd				
Telekom Sabah 75% pemilikan	2,0749	2,000,000	—	7,070,950
The Savoy Hotel Trust & Banking Co Ltd				
Thomson Cawthron 50% pemilikan	150,10,000	20,000,000	—	94,635,000
Bank Sumitomo Nippon	—	3,000,000	—	3,000,000
Indonesia Future Association Tangerang	—	15,000,000	—	15,000,000
Italset Bhd, Merchant Bankers	27,000,000	—	—	27,000,000
Lowes Building Co & Co Ltd	36,200,245	6,000,000	—	2,602,605
Skandinaviska Enskilda Banken	14,000,000	1,000,000	—	17,283,928
Euromoney	1,017,300	—	—	1,177,513
Proforma C. Teekay Group	10,000,000	—	—	10,301,045
Eastweek Limited	99,731,908	—	—	99,731,908
Kentley Cement Sdn Bhd	12,000,000	—	—	12,063,799
Mitsui & Company Ltd	1,617,694	—	—	1,647,694

667,123,000 350,221,000 119,250,000 4,438,940,292

**MEMBIAYAI KEPERLUAN-KEPERLUAN MODAL BAGI TAHUN  
BERAKHIR 31 OGOS 1983**

1982		\$	\$	\$	\$	%
<b>KEPERLUAN-KEPERLUAN MODAL</b>						
734,210,349	109.1	Perbelanjaan modal dalam tahun ini	1,263,401,966		114.4	
		Pembayaran dan Penyataan	18,215,000		(0.2)	
650,995,000	109.13	Kemudahan rangka dalam modal kerja	655,902,914		(1.2)	
733,225,750	109.04	<b>TOTAL KEPERLUAN MODAL</b>	<b>1,194,184,052</b>	<b>100.0</b>		
<b>PUSCA KEWANGAN</b>						
Pemasaran Dalam						
123,364,000	17.4	Susulan	147,900,063		11.3	
		Bayarai Pihak-depan Sistem Runcit	44,921,235		3.1	
280,146,291	32.6	Sumbangan kepada Liburan kerajaan	345,516,419		31.3	
373,941,367	51.2	Had pengeluaran sifir	37,477,117		0.7	
206,437,001	26.4	Sumbangan persekutuan	193,576,911		17.5	
1,576,072	0.2	Jumlah awal-sifir yang	1,724,395		0.2	
596,969,410	76.3					
90,451,790	11.7	Tidak Pembayaran hadik-pengurusan-pengurusan	109,259,360		10.8	
506,668,620	64.6	Jumlah Wang Dari Pemasaran Dalam			613,479,662	55.6
Pemasaran Luar						
Salinan wang — analisis						
Kerajaan						
1,052,673	0.0	Pemborong-pemborong				
5,214,700	0.0	Providence 1975 MA	1,656,043		0.3	
26,791,312	0.1	Providence 1985 MA	2,163,651		0.2	
		Program 2000 MA	34,937,000		3.2	
3,232,063	0.3	Blundell Heavy Electrical Ltd.	2,955,663		0.3	
36,639,732	11.1	Entekon Malaysia — Eng. Asah	117,031		0.1	
28,749	0.0	Tonbridge Ltd.	595,611		0.1	
		Kesepakatan Persekutuan	7,642,201		0.7	
17,136,564	1.0	C. Pidcock & Co. Ltd.	31,616,431		2.9	
		Yard Gasoline (M) Sdn Bhd	3,941,117		0.1	
35,910,000	3.9	Sumitomo Finsco & Engineering Ltd	53,471,065		4.5	
		Ensign Land	48,695,000		4.1	
121,225,000	15.5	Amoco Corp. Malaysia Berhad	19,971,456		1.6	
		Angkut Bersama Malaysia Berhad	20,125,000		1.6	
116,290,571	2.0	Angkut Delegatment Berhad	30,000,000		0.3	
		Daimo Sdn Bhd (V) Berhad	31,976,810		2.6	
		Landskraft Transport Australia (Malaysia) Berhad	3,000,000		0.3	
		Rosario Corp. Malaysia Berhad	18,900,000		1.6	
		United Brothers & Co. Ltd.	27,060,000		2.4	
		Skudukasia (Malaysia) Berhad	32,265,213		2.8	
		Lantek Sdn Bhd	13,613,461		1.2	
		Perak — 31st March Corporation	1,177,513		0.1	
		Kinetics (M) Sdn Bhd	40,301,045		3.6	
		Kejelitaan Sdn Bhd	99,731,996		9.0	
		Kejelitaan Sdn Bhd	12,065,799		1.1	
		Malaysian Computer Ltd	1,647,674		0.1	
		Malaysian Computer Ltd				
1,027,313,700	16.7	<b>Jumlah Pemasaran Luar</b>	<b>23,661,560</b>	<b>1.9</b>		
175,427,100	25.4					
733,225,750	109.04	NET TOTAL KEPERLUAN-KEPERLUAN MODAL			1,194,184,052	100.0

**SKIM KUMPULAN WANG SIMPANAN JANDA DAN ANAK YATIM  
LEMBAGA LETRIK NEGARA TANAH MELAYU, 1964 PENYATA  
AKAUN BAGI TAHUN BERAKHIR 30 JUN 1983**

**PRICE WATERHOUSE**  
A member of Andersen Worldwide



**SKIM KUMPULAN WANG SIMPANAN JANDA DAN ANAK YATIM  
LEMBAGA LETRIK NEGARA, 1964  
BAKI KUMPULAN WANG PADA 30 JUN 1983 TERDIRI DARI**

---

1982	\$	1983	\$
		Pelibaran tak berwajah menurut kos	
117,603		63,500 s/sr Datuk Keramat Properties Berhad	117,603
		Siberburung	
5,960		Pengodal Gubuk Pendapatan, Malaysia	8,973
		Wang tunai deposit The Chartered Bank, Kuala Lumpur	
626,133		Simpangan Tetap	608,030
750,431			734,637

**PRICE WATERHOUSE**  
Akuntan Awam dan Akta Berbadalah

9 September 1983

# **LAPORAN KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI KIRA-KIRA SKIM KUMPULAN WANG SIMPANAN JANDA DAN ANAK YATIM LEMBAGA LETRIK NEGARA, 1964 BAGI TAHUN BERAKHIR 30 JUN 1983**

---

Pada hari ini dan pada hari berikutnya, Auditor Negara yang dilantik dan dipercaya oleh Yang di-Pertuan Negara, Auditor-Auditor Berpendidikan dan Auditor-Auditor yang dilantik oleh Auditor Negara, melaksanakan kerjanya dalam melaksanakan tugas dan tanggungjawab yang diberikan pada mereka sebagaimana diatur dalam Undang-Undang Auditor Negara.

Pada hari ini dan pada hari berikutnya, Auditor Negara melaksanakan kerjanya dalam melaksanakan tugas dan tanggungjawab yang diberikan pada mereka sebagaimana diatur dalam Undang-Undang Auditor Negara.

**KETUA AUDIT NEGARA**

11 MAJU LEMPIR  
Diciptakan 1983

TARIKH DIPULANGKAN

47610 (DATE DUE)

PELABUHAN  
HARTA

PERATUHAN

PERKEBUNAN  
DAN PUAK

PERATUHAN

PERBELANJAAN MODAL

PERATUS

1962	1963	
39	67	Jabatan Perkhidmatan
13	13	Tuition Pengajian Tinggi
31	36	Pembangunan dan Rehabilitasi Pekan dan Kampung
5	8	Kemudahan Publik dan Perlindungan Kukitngan

UNITEN LIBRARY



000000070131

**UNIVERSITI  
TENAGA  
NASIONAL**



<http://library.uniten.edu.my>

**UNITEN  
LIBRARY**

Property of UNITEN Library.  
Action will be taken against any user who  
damages books, makes notes in the  
margins or disfigures or damages books in  
any way.

Rakabenurk dan gambar oleh Lembaga Litjik Negara  
Dicetak oleh Federal Stationers Telex MA 33075